12 de Junho de 1930 No. 659

Noticias do Brazil

昭和五年六月十二日　第六百五十九號　木曜日

伯剌西爾每日報

NOTICIAS DO BRAZIL
Publicado Semanalmente
Rua Fagundes, 18
Caixa, H — Tel. 7-4670
S. Paulo, Brasil
Proprietario e Editor
SEISAKU KUROISHI

ASSIGNATURA
Por Anno.....30$000
" Semestre.....16$000
" Mez.....2$500
" Semana.....$700

拓植組合の方針建直し急務

一

最近手にした「アリアンサ時報」の記事を見ると、チエテ人事大海嘯、輪湖系統根こぎか、不信任案を待つ第三松澤理事と云ふやうな見出しで、チエテ移住地の人事問題を、可なり露骨に批評してゐる。元々今度の問題は、輪湖理事が種を播いたのであるから、輪湖が不正行爲を行つたと、山越會計檢査官から極印を捺された以上、輪湖系の移住地事務員の馘首若くは左遷は當然起り得る問題である。

二

それはさうと、あの眞面目さうな輪湖が、世間の噂さに上つてゐるやうな、何百コントスとか云ふ巨額な金を誤魔化さうとは、彼を知る誰もが信じ得ない程である。然し人間と云ふものは、主腦に立つ人が凡庸であつたり、人事行政が下手であつたりすると、つい其の人を馬鹿にして、悪い事を行りかねないものであるから、輪湖の誤魔化しも、其の類ではあるまいかと想はれる。

三

一體是れまでブラジル拓植組合の爲し來れる事は、殆ど總てが成つてゐないと云つて可い位ひで、若し一々之を取上げ批評するなら、蜂の巢を打崩せし如き騒ぎとなつたのであらうが、併しそれでは、如何に破壞が第二の芽蔪へを意味するとて云つても、國家事業として折角手を着掛けた事業を、縱令一時的でも逆轉させると云ふことは忍びないので、成らうことなら現在の人々にて、何とか遣繰つて成績を擧げさせて見たいとする老婆心から、吾人も大抵の事は我慢して、紙上以外に蔭となり陽となり助言をして來たものであるが、然し今度の輪湖事件での、梅谷理事の監督不行届きには、ほと〳〵愛想を盡かさゞるを得なくなつたのだ。

四

既に四月廿四日發行の本欄にも述べたやうに、梅谷氏は移植民事業に趣味を有ち、熱心に粘り強く行る處に幾分同情も持てたが、それは只無定見で行ると云ふだけで、白地樣に云ふならば、直接移住地經營の任に當るべき器ではない。矢張り吾人の云ふやうに、梅谷氏は東京の本部に御輿を据へ、各縣の移住組合とブラジル拓植組合とを調和聯絡せしむる役目を勤むるを適役とする。

五

然るに梅谷氏は自惚氣を發揮して吾人の忠告も容れず、青柳氏の爲し得る事は自分も出來得るとして、再び來聖しての一ケ年間の成績は何うである。バストスでは鼎の輕重を問はれ、ミナス・コンセッション問題では輕卒と言しられ、チエテでは訴訟問題を紛糾せしめたる上に、輪湖に會計誤魔化しを演せしめ、專務と監督者としての責任に一大缺陷を穿ちしは、其の責決して輕からずとする。

六

仍て吾人は此の際梅谷專務に向ひ、責任を負ふて潔白にブラジル拓植組合の專務を辭すことを勸告する。亦これと同時に、ミナス派代議員は盛に野次を飛ばし防害を試み一時は非常なる混亂を呈した。

又アラウジョ代議員の後を受けて南大河州代議員アラメーダ氏が發言を求めて立ち、最近ベルナンブコ、バイア、パラー諸州の聯邦兵の移動は噂の如く、ワシントン政府がパライバ州に對し干渉前提どみるが至當であると政府委員に矢を向けたるに對し陸軍大臣は之等は全く事實無根の噂であると答辯した、議會は最近稀に見る活氣を呈し傍聽者をして手に汗を握らせた。

ブラジルに於ける製鐵業に就て（十）

フォルツナード・ブルコン氏ブラジル國人に對しての講演

冶金業の新大地

倘ほ冶金業の爲めに開かれた新み難き利益に此の國が浴することは蓋し適當はしい事であると確言し得るのは、我國の鐵鑛が優良であり、又純良であることに存在してゐることに念ひ到れば充分であります。

第一にリオ市及びサンパウロ市の製材所、家具工場及び製靴工場は、最良鐵鑛の多大な噸數を還元する爲めに利用し得べき廢殘物を毎日約二百噸以上づゝ放棄してゐますし、サンパウロ州は現今肥料として珈琲の外皮を年々四十萬噸以上を使用しますこれこそデトロイトの實驗に於ける立證が私を驚かしました鐵の還元要因として貴重なものであります。

サンパウロ州及びミーナス州の褐炭、瀝青質片岩及び泥炭は世紀に亘る製鐵の業に差支を來たしません、我が天與の地は四七%と註せられる、面積がまた莽金一百鉼の音に驚かされた事のない千古の深森を以て蔽はれてゐます、そして、人類が消費するより遙かに迅速に植物性杣木を産出します、ブラカティンガが我々に立證し、一身夫れ德である所の同胞、ドートール・ナヴアル・デ・アンドラーデ氏の創意にかゝるユーカリプト樹の造林は、私が諸君に確言いたします處を如何なる名論よりも、如何なる著書よりも有益な教を垂れてゐます、そして南部の石炭及び北部のババスーは、此の救世的工業に邁進的協力を致すべく、運輸の方法を俟つてゐるのであります。

我國の優良な鐵鑛より得ました海綿狀鐵は鋼鐵の製出ばかりでなく、內國大冶金業の展開に伴ふ、製出物を與へ、又金屬成分の多量或は少量の鐵鑛及び膠着性の少ない鐵鑛を有用すること並に最も經濟的として還元及び熔融の溫度を維持する爲めに電氣力を使用することを許します、其の種々異なる方式に於て炭素及び炭化水素鹽の使用をも許し、還元副產物として高熱價の瓦斯を發生せしめます。

伯國の如く天惠の大富源を有する國は決して他にありませんことを私は誇りとしまして、此の



此寫眞はジユキア縣コンセイソン河上流パナルバ村に居るガラニー族で同地方には今日猶ほ五六十名の同族が原始其の儘の生活な營みつゝある

聯邦大統領突然來聖

◇政界ノヴイダード◇

リオ府に歸館されたり。

アラウジヨ氏議會で獅子吼

去る九日聯邦下院に於てアラウジョ代議員はパライバ州事件に關してワシントン政府の政策を批難攻撃し、同州內の騒動が尚ほ今日鎭定なく、誠に羨ましきらない狀態にある事實に鑑みて、聯邦府は此の際萬難を排して同州に對し干渉の急務を力說し、尚ほ干渉に對するミナス、南大ら及びワシントン聯邦大審院々長カルドーゾ氏リベイロ氏を推薦する旨が報ぜられて居る、因にカルドーゾ氏はワシントン氏が聖州統領時代に司法長官として働き非常な敏腕家と謳められてゐる。

噂に上る州統領後任

リオ首都發行のコレイオ・ダ・マンニア紙は聖州統領後任問題に就てワシントン聯邦大統領は現任聯邦大審院々長カルドーゾ氏を推薦する旨が報ぜられて居る、因にカルドーゾ氏はワシントン氏が聖州統領時代に司法長官として働き非常な敏腕家と謳められてゐる。

昭和五年天長節祝賀會決算報告

収入の部

一金四コントス五百六十六鉼　祝賀會募金

支出の部

一金四コントス壹百八十七鉼八百レース也　内譯

一金貳百五拾鉼也　會場借用料
一金壹百四拾七鉼也　樂隊へ手當
一金參百鉼　花火費
一金貳百五拾鉼　廣告及印刷料
一金壹コント貳百七拾七鉼　菓子果物及袋代費
一金貳百四拾九鉼貳百レース　會場裝飾費
一金九百六拾鉼七百レース　運動會賞品
一金四百五拾參鉼九百レース　雜費
金二十鉼　慰勞會費
一金參百鉼　金參百七拾八鉼　差引殘　貳百レース也

聖市サンタカーザへ寄附
昭和五年六月十二日

サンパウロ日本人會寄附者芳名並に金額

金壹コント二百鉼	在サンパウロ總領事館	殿
金三百鉼	ブラジル拓植組合	同
金二百鉼	海外興業株式會社	同
金一百鉼	中島清一郎	殿
梅谷貞光	同	
白鳥堯助	同	
黒石清作	同	
金二百十鉼	岩谷建寅	殿
鈴木正雄	同	
渡邊儀久	同	
梅田吉雄	同	
小倉嘉平	同	
永田初太郎	同	
川野清市	同	
岡本勝美	同	
岡村淺吉	同	
西安萬吉	同	
光木商	聖市瀬戸物組合	
金百五十鉼	蜂谷九郎	殿
金百二十六鉼	瀬戸物組合	同
金百鉼	聖市家具商	
杉本芳之助	殿	
中山良一	同	
矢野太郎	殿	
上野藏	殿	
菅岡雄	殿	
金百鉼	海外興業株式會社	
金六十鉼	伯國支店員一同	
金六十鉼	羽瀬作	殿
金五十鉼	熊太	殿
同	川西豐藏	殿
同	本徹雄	殿
同	江越信	殿
同	嵐精六	殿
同	水島節夫	殿
同	矢崎節透	殿
同	椎末峯作	殿
同	松下正彥	殿
同	日伯物產株式會社	
同	ガラージ	
同	コングレッソ	殿
同	青柳料理店	殿
金四十鉼	カーザ廣嶋	殿
同	杉本五郎	殿
八百レース也	金城山戸	殿
金三十鉼	眞市	殿
同	岩上松	殿
同	今村宇八	殿
同	林藏	殿
同	池永繁	殿
同	鮫嶋直	殿
同	山田隆次	殿
同	渡邊作	殿
同	池田耕	殿
同	石井洋服	店
同	清寺商	殿
金二十五鉼	齋藤武雄	店
同	會田慶造	殿
金二十鉼	杉谷佐	殿
同	大村信夫	殿
同	北村豐治	殿
同	大岸本次郎	殿
同	緒方留吉	殿
同	飯淵兵衛	殿
同	青柳虎吾	殿
同	國井策	殿
同	理髮友會	
同	牧義朝	殿
同	足立增太郎	殿
同	大河內辰夫	殿
同	山下利三郎	殿
同	野村陸雄	殿
同	佐々木淳藏	殿
同	青木富藏	殿
同	中村繁夫	殿
同	小川德藏	殿
同	遠藤常八	殿
同	中野佐々記	殿
同	高山甚九郎	殿
同	中無名氏	薫
同	守川與三郎	殿
同	太田吉太郎	殿
同	物部梅赴	殿
同	青井政敏	殿
同	酒井雄	殿
同	北村嘉次	殿
同	後藤寶	殿
同	木清	殿
同	防迫菓子	店
同	高橋眞	館
同	村上菓子	店
同	森東	店
同	杉本觀	殿
同	谷正幸	殿
同	三村藤之	殿
同	七下豆腐	店
同	森賀德太郎	殿
同	伊藤シ	女
同	遠藤智	殿
同	西川輛ゲ	殿
總計四コントス五百六拾六鉼也		
以上		

▽農業欄△

伯國綿花栽培近況（三）

最高輸出總價格は一九二四年の伯國綿花市場未曾有の好況時にして原綿の相場はアローバ卅ミルレイス以上に暴騰し、同年は輸出量の割合に其の價額は大であつた。次で一九二五年度は原綿の相場は甚だしく下落せしも前年度の隋力にて綿花市場は比較的好況を保ち、輸出も激増し伯國綿花輸出記錄を示した、次に最近六ケ年間の統計を見る

年	輸出額（噸）	價額（磅）
1924	6.464	1.003.000
1925	30.635	3.307.000
1926	16.687	1.181.000
1927	11.917	1.002.000
1928	10.010	893.000
1929	17.266	1.234.000

輸出綿花噸當り相場

年	價額	噸當
1924	6.921$000	155/3
1925	4.113$000	109/5
1926	2.474$000	70/16
1927	3.619$000	85/69
1928	3.634$000	8/14
1929	2.268$000	80/7

一九二六年は綿花相場の暴落最も著しく一アローバ七弗臺を割るに至り、伯國綿作業者を悲境のどん底に追ひ落し爾後栽培面積に甚しき縮少を見せた。

最近少しく市況活氣を呈しつゝあるも未だ正常の市況とは云はれぬ。

伯國貿易總額に對して、伯國産綿花の輸出量は平均一割にして綿花は未だ伯國の輸出重要産物の位置に達していない、これを綿花の生産額と輸出額との比に於ても、輸出額は生産額の一割にして、其の重要輸出物ならざるを物語つてゐる。

然して北米合衆國の原綿の生産額の豐凶はしば〳〵伯國綿花相場の高低に影響する事甚大である。

それ故伯國棉花栽培の發大を期するには、國内紡績業の發達にまつより他にない、世界優良綿花の大産地なるエヂプトに於てはその栽培法に多年の研究の結果を試み、品種改良、栽培法、土地の改良、灌漑、施肥、害虫驅除、新式栽培用機具等の應用に依つて、その棉花の品質の向上と收穫の增加を計つてゐる。

伯國産棉花の世界市場に於ける格付は最低級品として見られ、勢ひ其の取引相場は他國産より低廉なるを免かれぬ。

斯、世界市場に於ける位置と、伯國紡績界の不況と、栽培業者の棉花栽培に對する無關心等は伯國綿花栽培上に濃厚なる暗影を投じてゐるのである。（終り）イス

ボア・ビスタ・デ・ジャカレ日本人會の刷新

ボア・ビスタ・デ・ジャカレ日本人會は一寸とした事から會内に紛擾があつたが、今回不良分子を除き會に刷新を加へて今後一層の發展を爲す事にした、尚ほ今回會員互ひに醵金して娯樂本位の倶樂部建築に着手した

●●●●●●●
◆郷里送金相場　横濱正金銀行リヤ支店郷里送金相場六月九日
日本金一圓に付四弗二百七十レ

Chacara da França
Caminho do Mar
São Bernado
當園の果樹苗は最も正確て日本人に特價販賣す
▲問合は日本語で
聖市取扱所
Jacquey & Cia.
R. S. Bento, 38 2and.
Caixa 1880 S. Paulo

主要農産物聖市取引市況（六月第二週分）

五日　六日　七日　日曜　九日　十日　十一日

珈琲　サントス港　十キロにつき

	四號級品
六日	二$000
七日	二$000
九日	二$000
十日	二$000
十一日	二$000

砂糖　六〇基俵

	精製上等品	結晶品	白品
六日	三$500	二$500	二$000
七日	三$500	二$500	二$000
九日	三$500	二$500	二$000
十日	三$500	二$500	二$000
十一日	三$500	二$500	二$000

綿　一アローバ　五號級品種

	一等品	二等品	三等品	四等品
六日	四$000	三$000	二$000	一$000
七日	四$000	三$000	二$000	一$000
九日	四$000	三$000	二$000	一$000
十日	四$000	三$000	二$000	一$000
十一日	四$000	三$000	二$000	一$000

白米　六〇基俵　アリアー品種

	一等品	二等品	三等品	四等品
六日	二$000	一$000	一$000	一$000
七日	二$000	一$000	一$000	一$000
九日	二$000	一$000	一$000	一$000
十日	二$000	一$000	一$000	一$000
十一日	二$000	一$000	一$000	一$000

豆　六〇基俵　ムラチンニョ

	一等品	二等品
六日	二$000	一$000
七日	二$000	一$000
九日	二$000	一$000
十日	二$000	一$000
十一日	二$000	一$000

玉蜀黍　六〇基俵　聖州產四基俵　マンジョカ　クリスタル品種

	一等品	二等品
六日	一$000	一$000
七日	一$000	一$000
九日	一$000	一$000
十日	一$000	一$000
十一日	一$000	一$000

小麥粉　内國產四基俵　聖州產四基俵　マンジョカ

	一等品	二等品
六日	三$000	三$000
七日	三$000	三$000
九日	三$000	三$000
十日	三$000	三$000
十一日	三$000	三$000

馬鈴薯　一等品　二等品

	一等品	二等品
六日	四$000	三$000
七日	四$000	三$000
九日	四$000	三$000
十日	四$000	三$000
十一日	四$000	三$000

トマテ　石油箱

六日	四$000
七日	四$000
九日	四$000
十日	四$000
十一日	四$000

甘藍　聖州產　キロにつき

	一俵
六日	九$000
七日	八$000
九日	八$000
十日	八$000
十一日	八$000

アルファアルファ　肥豚一アローバ　半肥豚一アローバ

	一ダース
六日	二$000
七日	二$000
九日	二$000
十日	二$000
十一日	二$000

畜産物　鷄卵

六日	三二$000
七日	三二$000
九日	三二$000
十日	三二$000
十一日	三二$000

市況摘記

今週に入りニューヨーク市場で伯國珈琲の唱値が非常に活況を呈す幾分州統領だるジュリオ・プレステス氏の彼地訪問の影響であらふか七日の如きは一日のサントス輸出俵數五萬四千俵に達したのである

今週に入りぢり〳〵と上向を示す然し今年も砂糖の生産期に近いのであるから餘り騰貴は望まれない

先週中一時少しく上向の棉も亦今週に入り市況全て物寂しい感がする

今週に入り上等米は殆ど依然として安値であるに引換へ中等下等米は割合に高値を唱ふ此は不景氣の結果安値米の賣行多いに因る乎

今週の中頃に入り急に俵付二弗の高値を見せた今後益々市場に品薄と相待つて上向する見込

ミリヨは幾分此の週に入り騰貴を見せた

マンジョカ粉はリオグランデ州産は幾分上向したが當州産は依然として同値を引續く

小麥は今週に入り俵五〇〇レースの高値を見せた

芋はコチヤ産地物も大方大部分が出た時に思ふ樣な產額を擧らないので市場依然として強調の取引が續くトマテは乾燥期に入り各地共一般に收穫が少なく爲に値は依然として高いレモンレヨは少しく高値に向ふ

アルファアルファは依然として前週と同樣豚値は前週と同樣、玉子は幾分下向を見せた

博多丸呼寄移民氏名

渡邊豐藏　皆川三郎　鈴木得三郎　谷川保二　本志繼男　西村初次　中山哲彌　安里昌仁　新崎興三　前村喜進　仲田福保　仲宗根清正　後純内英助　比嘉仁五郎

▲福島縣　▲茨城縣　▲愛知縣　▲兵庫縣　▲廣島縣　▲熊本縣　同　同　同　同　同　同　同　同　同　▲沖縄縣　同　同　同　同　同

本船は來る六月廿五日サントス港着の豫定に御座候、呼寄關係者は至急現住所御通知相成度候

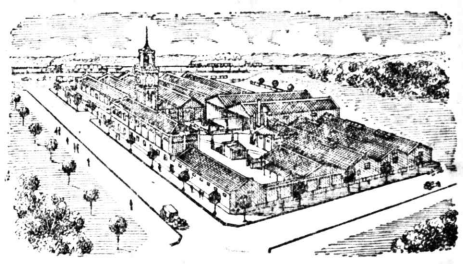
昭和五年六月十日

海外興業會社伯國支店

Caixa Postal, 305 S. Paulo

聖市最大 CASA FOSTER 農具商店

販賣店　Rua Florencio de Abreu, 52　S. Paulo　事務所及農具大陳列所（ノルテ驛ノ近く）　Rua Campos Salles, 92



在伯日本人農業者と農具

現代の農業生産者に最も大切の事は品質優良なる産物を出來るだけ安く生産する事である、社會の進歩に伴ひ益々農業勞力の不足と勞働賃金の不備とを來すのであります、で如何にすれば生産費を引下げ得るかと云へば一に完全な經濟的の農具を農業者は撰擇使用するの外はありません

科學の進歩につれて農具や機械の新しく發明されるもの日につぎ、昨日の物は既に今日は幾分の改良を施されるのであります

農業家は自分の作物の種類と其耕作面積の大小　地形に從ふて各自に其れに適する農具を自身で撰ぶ必要がありますが其と同時に農具撰擇には充分の注意をもつて斷然優良品を定めなければならない

曩に單一農法は廢れ、玆に複式農の時代に遷りつゝあります、夫れで今迄の樣に唯森林を切開き珈琲を植える丈では損です、同時に小麥なり玉蜀黍芋、米、カンナ、棉花、アルファアファ、蜜柑、バナナ等を栽培するやうになつたのです、是と同時に今迄は唯マシャド、エンシャダ丈で充分であつたのが種々の作物に對して特種の農具を要するやうになりました

當店は聖市の農具商店の內で最も古い歷史を持つて居ります、乃ち今を去る五十一年前一八七九年に創立されたカーザ・ウブトンの後繼者で古い經驗と正直を以て聖州農業者より信用を得て居ります

當カーザ・フォステルは種々の新舊農具の多數を持つて居る點で聖市中屈指であります、當店は一方歐米の大小農具を直輸入し、亦當店附屬の工場では凡ての農具を新調してゐます、唯に農具丈でなく三百、四百噸の鐵板製の河船も造船しつゝあります

輸入農具は歐米の第一流の工場より最も完全のものを撰擇して輸入し其の主なるものを擧ぐれば

Ransome 工場（英國）　アラード類
Rudolf Baecher 工場（獨逸）　除草機類
Diabolo 工場（瑞西）　酪農具一切
Lister 工場（英國）　ガゾリナ發動機發電機一切
Letz 工場（米國）　玉蜀黍の粉碎機
Glud Marstrand 工場（丁抹）　搾乳用各種用器
Oliver 工場（米國）　農具一切
Woodmanse 工場（米國）　風車と附屬機械
Murray 工場（米國）　棉工業に關する一切の機械

斯く世界の大農具工場と直接連絡を有してゐる當商店の裏手に農具大陳列所を設け凡ての農具を觀覽に供します殊に當店の標語は『完全の農具を廉價に販賣する』事であります

日本人農業者にて機械又は農具買入に出聖された時は是非共當店の大陳列所を見て廣く研究して後購入されることが最も便利且つ經濟的であると思ひます

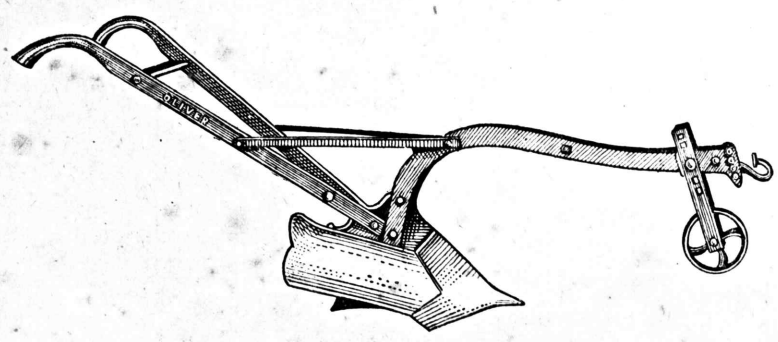
當カーザ・フォステルの農具陳列所はノルテ驛より近いカンポス・サーレス街九十二番地であります

▲注意

一、當商店はフロレンシオ・デ・アブレウ街にありますが至つて狹く大農具の陳列は不可能です、其れで農具を撰定するには是非共當陳列所を訪問されたい

二、新農具カタログが出來上りましたから購入希望の農具と其の耕作主要作物を申送られれば直ちに當方よりカタログと定價表を附し送呈致します

三、農具に付き詳細の問合は日本文で書送つて下さい



ソロカバナ線
植民地遍路の記 (二)

中西生

千九百二十五年六月山田登幸氏は事業を閉じて單身來伯土地の物色に着手した、第一回視察の際はプロミッソンの開拓後日尚浅い時だつたので、伯國開拓事業の眞相も略見る事が出來たがノロエステを撰ばずソロカバナ年からは愈々本腰を入れてリンの將來に嘱目して此地を創したもので、其の東道の主人公は南樹鈴木氏である、未だ會員の募集も出來て居らなかつた位だつたので、土地買入後更に鈴木南樹氏が宣傳員として北米順禮を試みた事は已に世間に紹介されて居る通りである、文化植民地協會と云ふ團體組織で、在北米會員五六人單位を二十域にして地區劃をして居る、百六十域を筆頭に平均三十域位になつて居る。

總地積二千〇六十一域、現在はまだ二百域位ゐしか開いてない、土地係爭問題が頻々と起つた、其の爲めに事業を休止した事二年に及んだので、全く新規仕事を繰返したやうなものである。

立退命令を食ふやら、燒打事件をさるゝやら、將に踏んだり蹴つたりされて來た、之れが宗教團體でなかつたならとつくの昔に解體して居つたかも知れぬ、北米の人達も一時は、さて此の先きどうなるやらと把憂した事だろう、森牧師の信念で全く茲まで漕ぎつけて來た。

聞けば久しい間の問題も此度はやつと形がつくらしい、其の内容は何れ稿を更めて書く事にする、植民地には今時分は已に四年珈琲の波が打つて居らねばならぬ頃だが、僅かに一萬株位で二年ものが十萬株、後二十萬株は一年ものと云ふ始末で、頗る貧弱なものである。

何と云つても事業經營が全く係事件で筋が通つて居らぬ、コロノを入れても居附かぬ、やつと居附いたかと思へば追出しと云ふ風で、仕事にならなかつた、本カッポイラ化してしまつた、ロエステを撰ばずソロカバナ年からは愈々本腰を入れてリンの將來に嘱目して此地を創したもので、其の東道の主人公は南樹鈴木氏である、未だ會員の募集も出來て居らなかつた位だつたので、土地買入後更に鈴木南樹氏が宣傳員として北米順禮を試みた事は已に世間に紹介されて居る通りである、文化植民地協會と云ふ團體組織で、在北米會員五六人單位を二十域にして地區劃をして居る、百六十域を筆頭に平均三十域位になつて居る。

總地積二千〇六十一域、現在はまだ二百域位ゐしか開いてない、土地係爭問題が頻々と起つた、其の爲めに事業を休止した事二年に及んだので、全く新規仕事を繰返したやうなものである。

立退命令を食ふやら、燒打事件をさるゝやら、將に踏んだり蹴つたりされて來た、之れが宗教團體でなかつたならとつくの昔に解體して居つたかも知れぬ、北米の人達も一時は、さて此の先きどうなるやらと把憂した事だろう、森牧師の信念で全く茲まで漕ぎつけて來た。

聞けば久しい間の問題も此度はやつと形がつくらしい、其の内容は何れ稿を更めて書く事にする、植民地には今時分は已に四年珈琲の波が打つて居らねばならぬ頃だが、僅かに一萬株位で二年ものが十萬株、後二十萬株は一年ものと云ふ始末で、頗る貧弱なものである。

を律する事は無理かも知れぬがブラジルの農業ならば矢張りブラジル式の方が最後の勝利ではあるまいか、文化植民地協會の人達が宗教團體として經濟的にも酬ゐられ、彼等の憧れて居る樣な生活を此の國に營み得る日の實現を希望するのは私一人ではあるまいが、パラグアスの驛まで十五キロ、地味は附近でも一般に承認して居る通り良いし距離は近し、條件としては實に良い、之れを仕上ぐる迄の腕の問題である、資金は毎年缺かさず北米から注入さるゝのだから經營手腕さへあれば、ゴタゴタ問題さへ根絶すれば屹度ものになる。

私は邦人のレトニヤ植民地系の特色のある植民地と思つて訪ねたが、現在では更に其方面に異色を發見する事は出來なかつたアルマゼンで酒類を賣らぬ位のもので、事業の成績は受難期の五年で仕事らしい仕事は出來て居らぬ、コッケラ建の粗末なコロニヤから讃美歌の漏れて居るのみで、日曜の集會として協會から毎月百ドルの金が教育費として來るので、月謝を徴せず生徒二十八人を寺小屋教育して居る位の所で、まだこれぞと云ふ特色はない。

會員の人達は出來るなら一日も早く北米へ引切つて自分の土地に入つて自分で開拓するに限る人手で仕立た珈琲と手鹽にかけた珈琲とは大きな徑庭がある、自分の土地は自分で仕上げる方が愉しみも多いだろう、事情が許すならば北米を引揚げて來伯する事の得策を御勵めしたいがそれに就けても融通資金の二千弗や三千弗を持つて來ないと、珈琲が成熟したが其の先き何うして行くかが問題である、サンパウロは永住的植民地として住心の良い事は北米とは比較にならぬが、資金に乏しいと儲け得る事も儲け得ないで困難する事があるは幾多の前例に徴して明かである。

當市へ御出の際は是非弊ホテルへ御投宿下さい、懇切叮嚀に御客樣の御便宜を計ります
大阪商船會社指定切符仲介所
ホテル平和
Praça José Bonifácio, 51
Telephone, 1755 Santos

おかめ印
創節、干魚、しほ辛製造元
今川商店
F. K. IMAKAWA
Villa Bella(Littral)
E. de N. Paulo
各地日本人食料品店にあり

Dr. T. WATANABE
MEDICO
Rua Tolentino Filgueiras 139
Telephone, 1757-Santos
診察隨時
醫學士
渡邊勘
サントス港

當地へ旅行の際は是非當館へ御越し下さい、お客樣の御滿足のできる樣に凡てのお世話を致します
旅館兼運送業
北バラナ、カンバラ町
白岩甚造
Caixa Postal, 158
Cambará
尚ほ運送部の方は荷物の多少に不拘迅速に且つ安く御用命に應じますから何分の御下命を願ひます

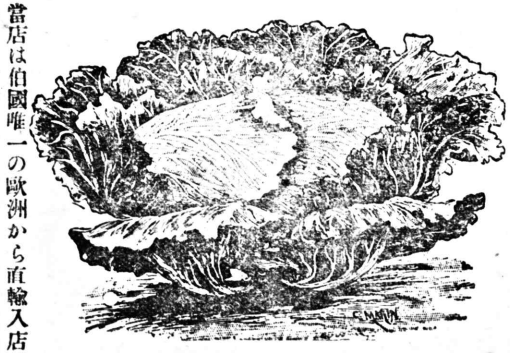
産婦の御相談なら親切本位につくしますから御用命下さい

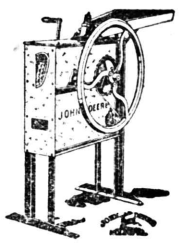
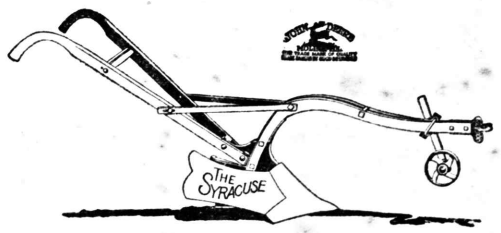
郡司千代
サンパウロ市
カルメリツタス街四九
電話呼出 二・四九四三

CASA TOZAN
Commissario de Café em Santos Representante de Sorocabana
KIMURA KOTARO
Alvares Machado　L. Sorocabana
珈琲の收穫期に入りました
コヽオでお賣りになるよりも地方でお賣りになるよりもサントスは東山に御出し下さいコヽオで賣るよりも地方で賣るよりもより多くの利益があります多少にか、わらず御用命下さい
アルヴアレス、マシヤド
郵函一番
木村孝太郎



『タッウ』印殺蟻劑は靑酸加里を基礎として此に獨逸化學者の發見に依る一種の新しい殺蟻劇藥が混合されて出來たものであります。
此の『タッウ』殺蟻劑は無水又は蟻穴に水を灌入して使用しても皆同樣の卓効があります。
當劑が一度蟻穴に入れば一種の劇毒の瓦斯が發生して全部の蟻群を殺滅しなければ止まない、實に一種魔力を有するものです。
當劑の特色は使用上至て簡便であると共に別に他の附屬機を要しないのであります。
聖市一手販賣店
RIECKMANN & COMPANHIA
Rua Florencio de Abreu, 132 C. P. 133 S. Paulo

SEMENTES NOVAS
CARLOS CORRADINI
Rua São Caetano, 42 —— S. Paulo
新しい種物はカルロス・コラデニーへ
一、野菜、花類、各種種物の新荷着しました
一、當店は伯國唯一の歐洲から直輸入店であります
一、玉葱種、アルゼンチン種、カナリア種其の他菜園、花園用の機具及び藥品
一、當店の種物は廉價で發芽保證附であります
一、價格目錄御請求あれば御送附申上ます


農具"JOHN DEERE"鹿印
堅牢、有効、丈夫は弊店商品の特徴
"JOHN DEERE" 印黍殼皮離脫機
小型にして鋼鐵製吹分機あり皮と實と同時に別れ子供にても使へて一時間三百五十リットルより五百リットル

鹿印黍殼皮離脫機


"MONTANHA" 印アラド平地山地を問はず兩方面に使用が出來ます
諸農具機械一手販賣所
LION & CIA.
Rua Alvares Penteado, 1 Caixa Postal, 44 S. Paulo
Filial : Rua do Rosario, No 144 Rio de Janeiro

ノロエステ欄

濱口領事歸館

百五十萬圓の低資が母國の臨時議會を通過したとも云ひ、通過どころか提出もしなかつたが、其の代り政府預金部の金を融通する事に略ぼ決まつたとも云ふので、それやこれやの打合せに在バウルー領事館の濱口領事は先週出發し中島總領事と會談の上八日朝歸館したから多分其の出途は明瞭したらうと云はれてゐる。

リンスに於ての演藝大會

五月三十一日と、翌六月一日の兩夜リンス市オデオン座に於て多羅間耕地在住邦人の組織せる演藝グルプ聚美團の演藝大會が開かれた、是れは本年の天長節に同耕地で行つたのが意外に評判が良かつたので、市の演藝係を以て任ずる中川美彌喜氏等の肝煎りでオデオン座のセグンダセツソンとして興行したものでだし物は日本樂合奏、童話劇、悲喜劇、童謠、舞踊等でそれにリンス市内の童謠團をも參加せしめて初日は滿員の盛況であつた、聚美團の座長水竹靜月夫妻の口上によると『寂寞たる異鄉の同胞を慰安のため身に覺えの藝を公開する』と言つた丈に、日本の芝居としては見られない事でもないが、既に廿數年の歷史を有つ同胞の多數が伯化して演劇に、映畫に外人と倶に樂しみ合へる今日、公開の劇場で餘り榮えない、悲劇などを永々と日本式に興行されては餘り感心出來ないと云ふ聲も聞こへた、世界的演藝の潮流を見ても既にドラマや古典劇は漸く廢れて輕い笑ひのコメデーや、晴れやかなレヴユーの時代だ、先端的にジヤズの時代だと騒ぐ今日、義理人情の搦んだ東洋式舊型悲劇など全く見る氣になれないと云ふ不平家もあつた、但し當夜捨販路を擴げる事にたつと共にて難いと思つたは、音樂の合奏同所の特製味噌は家庭用として、童謠劇の初歩とも見るべき少女の童謠踊りであつたが、之れは少しく說明を加ふれば、外人にも解り且つ優美で、輕妙で高尙な日本趣味も紹介出來るし受を擴もして、急速に進行した後用多子さんや、聚田、福島夫人等が婦人グループを拵つて去る六月一日カフエーランヂア此の少女團に音樂と舞踊から來る情操訓練をやらうとの協議が纏まるらしい、因に聚美團は此の催ほしの收入の一部をリンス學園に寄附する由にて亦バウルー、ベンナ方面を打つて廻るとも云ふてゐた。

山本洋服屋事件

リンス市の山本洋服屋の窃盜事件は頃日公邊から引き下げられ二、三の有志の手で調停されつゝあつたが、第一犯人と見做さるシーを現はした、戰半にしてリーザ軍主將山本打撲痛に不堪遂に倒れ、頬を傳ふ戰條の涙榮冠はフエジョンの手に落ちた。然かも七回に至らず六回の裏で十對三のスコーアで勝つた。强敵リーザを案外易々と屠つたフエジョンチームの喜悅狂ふが如き醜態のどよめき續いてエンヂ對バレーロの戰は開かれ鮮かな中熊球審のプレーボールがかゝるやバレーロ先攻にて火蓋を切られた。バレーロの守備陣の如く敵を呑んでかゝる吉門投手の驚も効を奏せず、遂に新進の銳バレーロの安打攻めに遭ひ惜敗、バレーロ六對エリヂア二。

一方カンポーリには老練の太陽チームと逞來の勇更新チームとの壯絶なる强剛ゆる闘ひて開ゆる更新チームの投手道法の整球もその偉力を減せず、恨みを懷いて慘敗、太陽十六對更新五。

畫食後第二回戰選に入る。

カンポノーポではフエジョン對太陽の顏合せ人氣の高潮は應援團の正氣を奪ひ意地と意地狂援と狂援幾度か壯烈な場面を畫きつゝ太陽の投手島江少しも亂れず、健投よくフエジョンの打者をして四打に終らしめたに反し、フエジョンの池田選手は敵運の故か投球にかり敵に攻畧を悠にせしめた。四回の裏に到り中熊投手替つてプレートに立ち敗運を挽回せんとて具體をひれり舒投すれ共大勢の行く所如何ともし難く勝ち太陽チームに讓つたカンポーリヨでは意氣頓に昇つたバレーロと常勝の名に驕るニツポランヂアとの地を捲く接戰が始まつた。バレーロよく守り二軍の南部投手奮いて三壘に退き西村遊擊替つてプレートに立つやバレーロの善戰も惜しき所に敗れ二軍をして常勝の名を保たせた、八對六。

是れで豫選終り直ちに優勝戰を續行す、太陽對黑人(二軍)の決勝戰觀者の榮冠何れに下るや此の一戰!と場内の空氣は怒濤の如き觀衆のどよめきに必逆に逼迫應援團の昂奮はその極に達した。球審中熊壘審池田玉井審判の下に愈々今ぞ最後の爭覇戰兩軍のメンバー次の如くである。

太陽チーム
島藤井越本島兄浦山野
之江佐細堀濱馬夕樋西山

手壘壘壘壘擊
投(SS)島P.光付沼岡森
捕一二三左中右遊
二軍
西村中南石勝蓮長齋菅

陣容を固めて必勝を期すろ二軍の意氣衝天の慨がある更新フエジョンの兩軍を破つて善戰した太陽軍もめけず强敵と渡り合ふされど悠々として曉の如く明るき二軍の陣容を崩す術なく島之江投手懸命の投球は遂に二軍の健捧を封ずる能はず絶攻擊の悲運に遭遇した。打棒一閃小氣味のよいヒットは續出し敵の心膽を寒からしめ既に三回の裏にて勝運は太陽チームを見放さんとす四回の表より島之江投手三壘に退き佐藤投手替りて悲運挽回に努力すれども二軍の强打を防ぐこと能はず二對零の慘憺たるスコーアにて太陽チームの命運は盡きた七回の表で涙と共に旗を捲く太陽チームの悲壯戰は終つた。

ニツポランヂア軍優勝す。

吉井商店寄贈の優勝旗が主將商部投手の手に授けらるや萬雷の如き歡呼の聲は湧く絶念撮影を終りて泣く者も歌ふ者も倶に前途遙かなピリヂ井野球東の發展を祝して萬歲を絶叫した(南部五郎氏寄稿)

運動界

ニツポランヂアの青年會主催野球大會

四月廿九日天長の佳節を期してハチ切れさうな元氣のピリヂ井地方七チームス對抗野球戰がピラ・コンセツソン吹めニツポランヂア町に於て、同地青年會主催のもとに擧行された

參加チームは更新チーム(アグアリンパ)フエジョン、太陽チーム(セツコ)、バレーロ、リーザ、ニツポランヂア(黑人チーム)、エリヂアの七チームで、アラサツーバ軍は不參、定刻午前九時ともなるや學校庭のカンポノーポで二組に分れて第一試合から始まる、地方の人氣を煽つて黑山を爲す人出の中に人氣を集めたフエジョン對リーザの試合は球審四村、壘審石光審判の下に火蓋を切つた、兩軍の應援は熱狂する緊張は警ろ凄慘、遂に悲壯な

黑嶋醬油の發展

ブロミッソン驛にて數年來醬油釀造業を營む黑嶋醬油釀造元の黑嶋伊平治氏は、關西醬油の名稱する人々から逆に檻禁、文書僞造、脅喝、名譽毀損等の罪名の下に訴訟せらるゝに至つたが是れで事件は思はぬ方面に展開して行くらしい。

向井支松

北西線ブロミッソン町
電話……五七番

Cartorio do 2° Officio

Tabllião João Mendes de Moraes
Substituto Benedicto Mello Rocha
Comarca de Lins

參證人 ジユオン・メンデス・デモラエス
代書人 ベネヂツト・ロツシヤ

リンス市日本人街たるルイズガマの角日本人諸君には特に御便宜を計り無報酬で事件の御相談に應ず

契約書、公正證書委任狀等の作成は勿論も親切で熱心なる第二公證役場へ

ペンソン プログレッソ

宮平市助

リンス市ルイス・ガマ街一五

日本人街の中心
青年會館右隣り
長田旅館
館主 長田幸助
北西線リンス市ルイズガマ街三六

Confeitaria
SHINEIDO
Rua São Paulo
Promissão
和洋御菓子卸小賣
進榮堂
執行傳吉
ブロミツソン町サンパウロ街

御菓子卸、小賣、日本品、日用品各種
エビス屋菓子店
菅山光
ベンナ驛カフエーランヂア町(竹内商店の隣)

和洋御料理 ◇旅館部新設
即席珍味 **伊勢屋**
瀨川すがゑ
ベンナ驛カフエーランヂア町

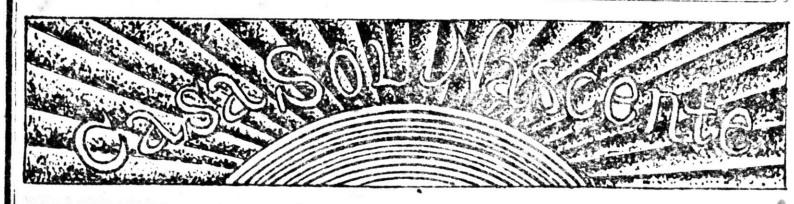
邦人子女の理想的教育機關
通信教授開始、六ケ月完了
私立女子裁縫講習所
ノロエステ線リンス市(笹田醫院前)
入學隨時 伊藤定五郎

Off. Noroeste
Antonio S. Tanaka
Rua Campos Salles, 50
LINS

誠實迅速に晝夜に不拘御用命に應じます
自動車修繕業
田中庄助
北西線リンス市カムポス・サレス街五〇

女給一名入用
御料理 御菓物
朝日亭
中田菊治
ベンナ驛カフエーランヂア町(日本藥局の隣)

男女洋服、ブリン、勞働服、洋服洗濯
矢部洋服店
リンス市セツテ・デ・セテンブロ街五二
(つち屋料理店の隣)



C. TAKAHASHI
Avenida 7 de Setembro, 62 —— Lins —— L. Noroeste

△何處よりも良い品を
△何處よりも安い値で
△華客本位主義の
カーザ・ソール・ナツセンテ
内外品雜貨
高橋忠一
ガゾリーナ・モーターノ印
ケロゼーネ・ジヤカレー
特約代理店
リス市セツテ・デ・セテンブロ街六二

△讓り度し▽
リンス市本通りにある『つちや』本店を一切設備つきの儘を格安すで讓り渡し度し
詳細は御手紙亦は御來談を乞ふ
御旅館バール
つちや本店
リンス市セツテ・デ・セツテンブロ街六一

Dr. L. Parigot
MEDICO
Rua Luiz Gama 58
Lins
ドツトルバリゴート醫院内
眼科專門
加藤憲
リンス市ルイス・ガマ街五八

Casa Shirota
Hotel e Armazem
Rua Noroeste, 3
Penapolis
雜貨部、旅館部
代田商店
ベンナポリス市ノロエステ街三郵函二六一
代田喜市
共和殖民地支店

ALFAIATARIA
AOKI
Esq. Promissão
L. Noroeste
迅速叮嚀、期日正確
青木洋服店
北西線ブロミツソン町郵函三二
青木利七

夏目漱石傑作
虞美人草後篇
(廿)
三四郎

二人の話しはしばらく途切れた。勿論藤尾は勝ち誇つた女王の如き構へ、相變らず團扇を動かしてゐる、敗將糸子は雪辱の策戰に餘念がない。

『まつたく暑いのね。』

『まつたくね。』

休戰中の無駄話しに過ぎない會話をして、また默り込んだ。やゝあつて、やはり糸子の方から口を切つた。

『今年は何處へも行らつしやらなくつて?』

『何處かへ行き度と思つてゐますが、どうなりますか。』

『去年も今頃は逗子へ行つてらしつたわね。』

『え。』

『今年も逗子に行らつしやるの?』

『逗子も飽きましたわ。』

『ぢや、どこになさるの?』

『何處つて今の處極つちやゐませんわ。』

『でも隨分御氣に入つてらつしつたやうでしたのにね。』

『逗子が?』

『え。』

『どうしてゞせう?』

『でもあちらの景色を大層賞めてゐらしつたでせう。』

『逗子を私が讃美して居たとおつしやるんですか。』

『詮すれば同じ事でも家庭的の女と詩を解する女とは、言葉の表現が違ふ。』

『何だか去年行らしつた時に、お作りになつた歌があつたでせう、小野さんが大層賞めてゐらしつたぢやありませんか。』

小野さん——此の人の名が、此處へ引き出されようとは、追が藤尾も夢にも知らなかつた。これだけはたしかに糸子の方で藤尾の胸に針を刺し得たのだつた。

藤尾は名を聞くだに不快だといふ表情をちよつとしたが、今までの鹿爪らしい顏を、急に崩して。

『あら、あんな歌なんか詠んだかつて、必ず氣に入つてゐるといふ譯ぢやないわ。』

笑顏は不快の假面であつた。

『だつて、わたし歌の事なんぞは知りませんけど、あゝいゝ景色だと思つたりなんかしたとき詠むものぢやないでせうか。』

詩歌を談せぬ筈の女が詩歌の眞髓を知り、詩歌を口にする女が詩歌を知らぬ。

『歌を詠んだからつて、必ず其の景色に憧憬れてるといふ譯のものぢやありませんのよ。』

詩歌の解らぬものは解つた振りをする。

『憧憬とやらが、歌になるんぢやないでせうか。』

詩歌を知らぬ女は、却つて詩歌の蘊蓄を極めたかの如き言葉を以て追窮する。

『歌なんかのことは、普通の人には解らないわ。』と打ち切るつもり。

他人の解らない字句を並べる、それが詩だそうな。何かと聞けば普通人に詩なんか解るものかと詩人は言ふ。普通人の解らない詩を作る詩人よりも、鼻歌を歌いながら、田を作る百姓の方がはるかに詩人だ。

藤尾は糸子の言ふが如く、逗子の景色を賞美してゐた。けれども詩歌を解さぬ糸子なぞから、さうしたことを聞かれると、詩歌を談する資格もない平凡な女の癖に、生意氣だといふ反抗心がむら〳〵起る、普通の人とは糸子を指したのである、お前なんぞに詩歌の事が解つてたまるものかと云ふ侮蔑、表面は勝ち誇つてゐるやうに見せかけても其の實散々の敗北だといふ事は藤尾自身でも承知してゐた。

『それはさうと、小野さんは近頃いらしやいますの?』

糸子が小野さんの事を話し出したのは、普通の人に詩歌の事は解りませんの復讐だと思つた藤尾は、來たなと腹を据えた。

此の場合、小野さんの話しを避けるのは、相手にます〳〵乘せられる。アラビアンナイトの毒から出た魔神は、漁夫に神樣の御名を言はれて慄え戰いた。漁夫は神樣を連發した。此の魔神のやうな態度を示すまいと思つた藤尾は、

『え、ちつともいらつしやらないわ。』と胸には無くても口には輕い。

『さうですか、あんなによくいらつしやいましたのにね。』

『近頃、わたしお稽古を止しましたから。』

『さう、でもたまには入らつしやるかと思つてゐましたが、隨分現金な方ぢやなくつて。』

『どうして現金でせう。』とぼける。

『あなた御存ぢやなくつて?』

『何をですの、近頃のやうに暑くちや、他人の事なぞ考へちやいられませんわ。』

『でも、あなたきつと知つていらつしやるわ。』

『あなたが知つていると思つてるのなら、さうしといたらいいでしよう。格別大した事件でもないでせう。』



DR. H. SAITO
MEDICO
Rua inconfidencia, 6-35
BAURU' — E. de S. Paulo

何時にても左記處の
で診療の御需めに應
じます
醫學士
齋藤等
ベルリー市
インコンフイ
アンシア衛六—三五
電話……二六九

馬鈴薯の施肥
(前續)

有機質肥料、化學肥料の混成施肥法について

有機肥料乃ち厩肥其の他の動物肥料と化學肥料を別々に施すか又は同時に混合して用ひる事に就て少しく述べて見よう。

如何なる肥沃の地でも連作の結果で地力が減少するか亦大切な腐蝕壤土が消耗し盡きた地には化學肥料丈では決して望む收穫を望れない、是非共此の化學肥料と動物肥料を混ずるか別々にして與すか兎に角二者を必要とする。

有機質の地質に與ふる効果の主なる點を云へば、第一に水分の浸透と同時に地中に空氣の滲透を容易にする。

此等の水分と空氣の土中に浸入が易しく成る事は其の作物に對し大なる効果を與えるもので空氣と共に水分に伴ふて土中に微菌の入るのは植物の發育に缺くべからざる事である、其れで有機動物肥料は土地を改善する點から大小の農業家の別なく最も注意す可きものである、單に使用に便利な化學肥料のみを以て充分の收穫を望む事は不可能であるも、地質が動物肥料で改良され前述の如くなる時は其處に耕作される作物は容易に加えられた化學肥料を充分に速かに吸收し得る樣になる。

馬鈴薯栽培家は亦よく此の點に注意して唯に連作其の地に化學肥料のみを用ひずして有機質たる綠肥、米糠、鰊や動物肥料の厩肥、血粉や屠殺場肥料、各種の豆粕、油搾粕等を其時其地に準じて適當に經濟的に施肥する事を忘れてはならない。

▲施肥に關しては日本人は日本語で書いて質問すれば詳細に應答致します
農事部主任　ルドルフオ技師

KALKMANN IRMÃO & PETERS LTDA.
Rua das Flores, 46=Caixa, 1970=Tel. 2 3939=S. Paulo
Solbar　Uspulum especial　Usuplum universal
野菜栽培とクリプトガミ病
農事部主任　ロドルフオ技師
此のクリプトガミ病は當地方ではオイデオ等と通稱されるもので、キウリ、豌豆其の他の野菜を侵すものである、此の病氣は初め葉に白い粉でも散布した樣に見る後には葉が褐色に萎縮して枯死する此の怖しい傳染病はエリスフエと云ふ黴菌に原因する、此病氣が前述した樣に葉に現れたら直ちにソルバル(Solbar)の一%溶液を噴霧器で撒布する事を忘れてはならない
英豆、豌豆の病氣
此の地方に最も普通に見る英豆サヤ豌豆表面に褐色の斑點を生じ野菜作に大損害を及ぼす怖しい病氣があります、此の病氣はアスコキタ、ピシ(Ascochyta Pisi)とグロエスポリウム(Gloeosporium)の二種の黴菌に因るものである、其の治療には今の所では良藥が發見されません、然し豫防が出來る乃ち種子を前以てウスプルムの溶液で洗滌して植付くるので充分に防ぐ事が出來る
種子の洗滌
同書に記載する畑に此のウスプルム液を如露で撒布するのが最も必要の事である
一般の病氣は殆ど此のウスプルムで消滅し得るので前述の豆類、キウリの病氣赤煙草の根を枯する怖しいチエラビア菌もキウリの根に付く腐敗病も皆此のウスプルムで豫防が出來る
此のソルバル・ウスプルムは有名なバイエル製藥工場で當店では一手販賣して居ります、使用法萬事は當店の農事部で丁寧に說明します、直接又は御手紙で(日本語)で問合せを御願ひします

Collegio Catholico Japonez
S. FRANCISCO XAVIER
Rua da Liberdade, 149 S. Paulo
社團法人聖フランシスコ學園
邦人子女の理想的教育機關
寄宿舍　通學
規則書進呈、詳細は左記へ
聖市リベルダーデ街一四九
主任　青木新刀

新式ペンソン
お食事は自由に外でお願します
美しいお室にて珈琲付一泊三圓
聖市ガルボンブエノ九一
(聖州義塾隣)
渡邊

綺麗で、靜かな
御料理
つるの家
Rua Cons. Furtado, 43 S. Paulo
女給の方二、三名入用です

文化ペンソン
御食事は御自由に外でお願ひする簡易な文化ペンソン遠藤を是非とも御利用下さい
聖市コンセレイロ　フルタード街八
遠藤常八郎
電話二—一〇三五

ゼエツリーナ町の
親切本意の日本人
御宿は
山下藤太郎商店

料亭
あをやぎ
コンデ街　二三
電話—二—九〇八

PHOTO-
OTTO STUDIO
池邊寫眞館
Tel. 2-5400
R. Liberdade, 70
S. Paulo

瀨木商店
蓄音機部
江義　藤原　軍艦行進曲　獅子の子　新松　寺の鐘
雲雪　貫太郎　綿獅子　曲獅子　越後獅子　軍艦行進
月雲軒　中天　遠島　都々逸　博多節
香梅　江倉　すくひ(上下)　直鯛
梅梅　松竹　大津檢　五本松　關の出　雲龍
丸良奈
(一)赤垣德利の別れ　赤垣德利の別れ
(二)赤垣德利の別れ　赤垣德利の別れ
(三)赤垣德利の別れ　赤垣德利の別れ
(四)赤垣德利の別れ　赤垣德利の別れ
童子　兒上川　人形劇　秩父の宮樣ご誕生の曉
狸　佐藤冶　小唄入り　會津磐梯山　戰勝祝賀會の夕べ
Viva-tonal　Columbia　like life itself
コロンビア蓄音器株式會社
特約店として同社製品の卸、小賣部を設けました
何卒御引立を願ひます
(カタログ定價表申越次第進呈)
■コロムビア
日本新樂譜
其の他各種
ワシ印レコード
新樂譜各種

COLONIA NIPPONICA EM ITAQUERA
イタケラ日本植民地と
便利な交通
新鮮な生產品を市場に搬出することは蔬菜園藝家に最も必要な事がある、此の條件を充すには生產地と市場との距離或は其の交通の便不便に依つて決せらるる、然るに伯國の農業事情に通じない新しい日本人農家は土地撰擇の時に土地賣廣告にある三つの言葉に迷される
『僻蒼たる處女林』
『豐沃の土地』
『地價は安い云々』
如何に地味がよくて作物が澤山に出ても、停車場又は市場へ遠くては運賃がたかまる、伯國の樣に貨車運賃の高い所では此の事を知らないでは初から、寧ろ農業をやらないのを得策と云ひ得る
特に蔬菜果物、養鷄等の集約農業は市場に近い程儲が多い、地價の少し位高い位は問題でない、要は一歩でも中心市場に近づくのが一大秘訣である
當植民地は聖市大市場迄は僅かに四十分内外でカミニオンで產物が行届く、リオ市、サントス港に安い運賃で出得る、此の交通の便利は此の植民地を一大特色であり生命である、半州現時の農界の不況に際し當會社では入植者の便宜を計り五年々賦拂を希望に應じ七ケ年迄延長する事に決定しました
△詳細の事は當日本植民地取扱事務所宛日本文で御照會を願います
(Caixa Postal, 2740 São Paulo)
Companhia Commercial Pastoril e Agricola
Rua São Bento 33 sob.　São Paulo　Caixa Postal, 2740

奥ソロカバナとマトグロッソ州（中）

◇バラナ河の漁業

土の子

茲は歸化權を必要としない、同じ漁業者でも、ここばかりは兩州の境界で働くので、そこは晴れの天下御免と云ふ舞臺である漁場が遠くなれば遠くなれば致方なく乾魚にせねばならぬ彼等は、マットの中島の上にアンバメントを張つて遠方に泊りがけで出漁しつゝある。

千九百二十九年九月、鐵道は此の驛の構内に冷藏庫の設備をした、バラナ河の鮮魚をサンパウロの食膳にのぼせる爲めにこれ丈の設備までして斯業を奬勵して居る。

馬力五〇、一日の製氷能力一七〇〇キロ、ソルベーラ式製氷

冷藏用の製氷を爲しつゝ一方には冷藏魚の室が二つある、又魚を結氷の中に凍らせても居る、一噸半位まで冷藏する準備が出來て居るが、それ丈の漁獲は現在ないと云つて居た、氷も賣つて居る、現在一キロ三百レースと稱して居るが、此の冷藏庫は今はバラナ河漁業會社が鐵道から賃借して經營して居るので、一般漁業者を壓迫する傾きがある。

冷藏貨車は二臺あつて六噸車一臺借切八百ミルでサンパウロまで送られるが現在の所では其の利用が甘く行つて居らぬのは遺憾である。

バラナ河漁業會社は初めの企劃通り事業が進捗せず、現在では少々手を燒いて居るとの噂もある、漁獲方法の研究が積んで居らなかつたので思つた程獲れぬ此河の魚は、

ジヤウ、ピンタード、パクー、ドラード、ピラカンリユーバ

などが主なものである、州政府ではドラードとピラカンリユーバの人工孵化を試み、將來此のバラナ河に放流する計畫さへある位である。

冷藏庫で買入れて居る値段は、上等品一キロ二ミル、パクー一ミル、ヤオカ一ミル、ピンタード六百レース、ヂヤウー五百レース、クリンバタ五百レース

此の相場建では漁業者は安過ぎるから、自分達の手で賣る外ないとの評判であつた。

此の水明の仙境も悲しいかなマレータの巢窟で、草までマレータに罹つてゐるとまで云はるゝ位ひの猛烈さの場所である、鐵道の係員も從つてよく罷る、エンコメンダの受附けの出來ぬ日や、甚だしい日は驛員總休業の日さへあつたと云ふ、同胞漁業者は夜間水流に身を沒して網を曳き、カノアの上に川霧に包まれて釣を垂れ、マットの中に島の砂濱の上に蚊帳を張つて漁業に專念して居る、猛勇さ敢爲さ外人は此等の人達の勇氣に眼を廻はして居る。

◇麻州牛の搬入

驛當局の談に據れば、目下麻州產の生牛の一ケ月鐵路で此驛より輸送さるゝ額は、二千頭を下るまいとのことである、此等の生牛は麻州の奥より對岸近くの耕地まで追つて來る、川岸から六キロ八キロの距離に散在して居るファゼンダで肥育するものもあるが、多くは鐵道にてインデヤナ驛の牧場に入れて肥育して居る、インデヤナ驛まで此のボルトから百五十キロ計りの牛追道があつて、昔はこの道を使つたものである、インデヤナ驛にはコムパニヤ・ピヤソンの耕地がある、珈琲二百萬株位ひ仕立てゝ六百域のフオルマバストを持つて居る、牛は箱船に一回百二十頭位搭載し曳船して搬送するが、川岸に汽車に積込む設備が出來て居る、サンパウロ州への輸入稅は一頭五ミルを課せられ、川の運賃は五ミルを徴して居る。

此等の牛がバルサから上る光景は一幅の畫である。

優良の苗木販賣

弊店は新築中の中央メルカードに入る入口道路の角店で金物、瀬戸物、販賣店であります、毎日市場の往復の日本人が澤山に店の前を通過するので時節柄果樹苗木を他に類のない安價に販賣を始めました

苗木は店の裏手に澤山保管してあります、御自由に撰擇して市場歸のカミニオンを利用して御持參ある事を勤めます

現金一時拂で買入本數に付いて割引を致します

針金、硫酸銅、特別廉價販賣

Teixeira & Filhos
Parque D. Pedro II, 121 S. Paulo

好機逸す可らす!!! 有望土地廉價賣却

位置——中央線モジ・ダス・クルゼエス驛より六キロメートル

交通——聖市モジ驛間約二時間汽車賃往復九百レース

積面——モジ驛より乘合自動車で壹ミルレース

地味——パタタ、果樹、野菜に最適

拂込方法——現金 年賦拂、

現在周圍に邦人三十四家族在住

詳細は御視察の上御相談致します

中央線モジ・ダス・クルゼエス驛

青木何人

純良蔬菜種子

蔬菜專業の日本人諸氏に告ぐ

蔬菜栽培上最も大切なのは種子であります種子は唯一發芽の良い許りでなく種類が正確で優良でなければなりません

時と資金を費して整地し愈々希望の種子を買入れ播種した場合に若し注文した種類でなく他の惡い品種野菜が出たと假定しますとき栽培家に取つて何んなに大なる失望と損害でありましよう

弊店は大に其の點を考慮し蔬菜の種子は正確純粹のものを特に周到の注意と撰擇の下に販賣して居ります

然し弊店の種子を一度も使用せぬ方は御懸念になりませうから就ては聖市に御出の節弊店に御立寄下されば蔬菜專業者に限り無料で御希望の五種の種子を試作用に進呈致します

地方の栽培家では送料（郵券九〇〇レース封入）を添え種類を申送られれば同樣に試作用として五種の種子を無料で御送呈致します

▲注意　弊店營業部は蔬菜地子部、果樹苗部と花、庭木部とがあります

カタログを望む方亦種々問合せの必要の場合は左記宛日本文で御申し送り下さい

Caixa Postal, 48 São Paulo

DIERBERGER & COMPANHIA
Rua Libero Badaró 20 S. Paulo（目抜七軒から口の入口總領事館の）

Drogaria Luzitana

Rua. José Bonifacio, 15-A Tel. 2-2907
S. Paulo

藥品店

多數の日本人の家庭では種々の目的で藥品を使用されるが、當店は藥品の輸入卸賣商店でありますから特別に日本人の爲に最も普通の藥品を次の廉價で販賣致します多少に拘らず御買求められたく郵送金メ共に御註文を願ひます

醋酸一リットル　七圓
亞砒酸　百瓦　一圓
ほう酸　百瓦　一圓
石炭酸　五百瓦　六圓
硝酸純品　一百瓦　六圓
硝酸純品　五百瓦　六圓
サルチル酸　五百瓦　七圓
硫酸純品　五百瓦　五圓
エテル　一リットル　五圓
ゲンチヤナ末　二五〇瓦　六圓
苦ヨヂンキ　二五〇瓦　八圓
ケリセリン　一基　五圓
昇コク　二五〇瓦　七圓
甘コウ　一〇〇瓦　七圓
イキチヨール　百瓦　七圓
沃度結晶　百瓦　一五圓
過マンガン酸加里　一五〇瓦　三圓五〇
大黄末　五〇〇瓦　一五圓
即効蚊一枚　一圓
殺蚊用純青酸加里　百瓦　六圓
ロセリン　基　六圓
蒸溜水　一リットル　一圓二〇
礬酸キニネ　二五〇瓦　七圓
消毒綿　基　八圓
重曹　基　一圓四
アルコール　四二度　一リットル　三圓

●注意此の他凡ての藥品はありますが日本語で御注文して下されて差支へはありません

キオシヘーラー

治病器

よく効く

オキシヘーラーは血の環を良くし、病を根から治す家庭療器

その特長は

第一、人體に爽な感じを與へ、知らず識らずの中に病を治す。厭な感じの電氣治療器、傷い手術、苦い藥等のみが病を治すと思ふ人には天來の福音

第二、器械は使用書を見れば、何人にも使へる何の面倒もない。

第三、効力は器械をつければすぐ起る。その上使用回數を增すからとて、効力は少しも減じない。晝夜中に胸痛を覺ゆる時などには最も適當。

第四、家庭用は卅五弗、醫家用は五十弗なるも一度御求めあれば十年も二十年も、僅な維持費で使へるから、結局は非常に廉いもの高い藥代や、入院費に比ぶれば、オキシヘーラーの價は問題でない

本器によると、一年一家の健康費は、僅かに五六弗。

第五、オキシヘーラーは何時でも——歩て居つても、働いて居つても、寢て居つてもかけられる。大人も小人も婦人も男子も使へるその上何んな病氣にも應用されるから重寶。

本會は十有六年の歷史と、世界に誇り得る數千萬の愛用者を有してして愛用者諸君が如何に熱心に本器を使用されてるかは、毎年續行の實驗例を御覽あれば一目瞭然。この歷史、この愛用者、それ丈でも、如何に本器の有效なるかゞ判ると思ふ。

說明書附實驗例無代進呈

東京市牛込區神樂町一

オキシヘーラー奬勵會

本器特約販賣を望まるゝ人は申込まれたし

M. HARADA

ENGENHEIRO
R. B. de Paranapiacaba, 1
9° andar sala 4 e 5
Telephone 2 - 3364
S. PAULO

建築、設計、製圖、土地測量、道路設計請負及び工事監督等

公認技師　原田政平

事務所　聖市パロン・ド・パラナピアカーバ街一番　九階四五號室　電話 二—三三六四

村上製菓場

製造元、卸商

聖市ポニータ街三番

内外製菓　各種製餡　花あられ　松風煎餅　餅菓子類

遍照湯

家庭温泉藥

登錄商標

Y. Ataque Caixa, 3046 S. Paulo

キズ、ヤケド、ウチイタミ、デキモノ一切、チノイタミ、ヒフビヨウ、ジンビヨウ、シキウビヨウ、チノミチ、サンゼンサンゴ、グリ、リヨマチス、シンケイツー、ヒンケツ。御注文の時病狀明記下さい。送金コンバル、廿日分廿一釘送料共。本舖神戸北長狹通四島田大光堂支店バイロドリモン安宅與平

理想的珈琲地帶及ランシヤリア新市街地賣却

移住組合バストス耕地ヘランシヤリアより新道近く完成廿キロ米短縮

一、奥ソロカバナに宏大なる土地を有するテイセイラ商會は既に一萬餘城賣却濟にして餘す所僅かなるが曾樣の希望に依りランシヤリア驛隣接地二キロ米半までを一城二コントス乃至三コントス、十一キロ米の所までを五百五十ミルより一コント七百ミルにて賣却、支拂は一、二、三ケ年拂無利息（現金割引）

一、ランシヤリア驛新市街地——今回移住組合はバストス耕地及ランシヤリア驛間に新道路開設、此の新市街地に宏大なる倉庫其他附屬建築物敷地購入の商談決定ランシヤリア驛は愈々同組合の專用驛となりました、そこで是まで待ち兼ねられし多くの內外人一時に申込み殺倒、自然地價騰貴の勢にあり賣り切れぬ內に御申込下さい、機會は今であります

一、地價——宅地は一コント五百ミルより三コントスまで（二十米に四十米角）、年賦拂無利息（現金割引あり）他に珈琲地帶として（イ）ア・マシヤード、（ロ）ブ・ペルナルデス、（ハ）ブ・ウエンセスラウ、（ニ）ブ・ブルデンテの各驛

一、支拂方法——（イ）、（ロ）、（ハ）は四ケ年拂にて二ケ年無拂、（ニ）六ケ年拂、五分ノ一宛五回（即ち二年目無拂）無利息、現金割引

一、地權——絕對確實御照會次第地券模寫を送る

一、地價——イロハは七百ミルより一コント迄、（ニ）は五百ミルより八百ミル迄

詳細御照會次第明答す

御視察希望者は毎月廿五日リンス町より案內亦はブ・ウエンセスラウ驛サーレス・ジユニオル街セントラル事務所には森部繁氏を以て案內致します

代理人

リンス　金子大二郎　Caixa Postal, 12A Lins

サンパウロ市セントラル線イタケエーラ驛　菊地常八

バ線モツーカ驛　野中寅三　Caixa Postal, 14 Est. Mutuca

◇讀者の欄◇

在米茲に十年　(一)

在レヂストロ　春洋

大正九年三月、余が大志を抱いて盡きざる肉親の決別を惜しみつゝ鄕里北海道は妹背牛で乘車した頃は、まだ一面の銀世界であつた、曉のもやまだ去りやらず、車窓より見る見送人の顏も定かならぬ折しも、一聲聞を搖がす悲痛なる最後の氣笛と共に列車は、早やプラットホームを離れて居た、さらば鄕氣嫌ようと口々に呼びつゝ打ち振る帽子のひらめきも次第に朝霧に抱かれて行く霧はやうやく晴れ、うらゝかなる日は我が門出を祝福するものゝ樣であつた、汽車は轟々南西に進み札幌を過ぐる頃より雪は次第に少なく處々に消え殘つた樣は、まだら牛の脊の樣だつたが、それも函館に到つて全く其影を見なくなつた、當時の印象は青函連絡船の動搖青森のリンゴ、神戸海岸通りの光景等である、愈々神戸を解纜した土佐丸船上の人となり、途中何等の故障なく五月廿六日即ち我海軍記念日の前日サントス港に上陸したのであつた、かくて余が入植したのはかの海外興業會社のイグアッペ植民地であつたのであるが、それは最初余が想像した樣な平坦肥沃な平原では無く、可なり强度の波狀を成せる地帶であつた、我等は期待を裏切られた樣な氣がしたがブラジルは廣く肥沃なる地帶の無限に存在する事は人に聞く迄もなく直ちにうなづれた。

されどそれ等の地方へ移轉する事は色々の事情の爲に其目的を達する事が出來ず、早くも十年の歲月は不平不滿の中に過ぎ去つて了つたのである、此十年間は實に余の爲には試練時代であつた、回顧すれば二十二歲にして異鄕の逆流に押し出された苦しみは一方ならぬものがあつた今日に於ける余の志しはかくて鍊えられたものである、西鄕も『幾度が辛酸を歷て志初めて堅し』と云つて居る、余は今茲に過去十年間に於て起つた世界の出來事に對して左の如き感慨を深くするものである。

偖て過去十年の間に於て世界は非常なる變化を見た、大正十二年の大震災、北米に於ける排日法の實施等は直接故國の受けた一大痛棒である、發明界に於てはラヂオの進歩發達、航空器の異常なる改良進歩、世界思想界の動搖等一々枚擧に暇あらず、我政府當局も近時特に海外移住を奬勵し、國內諸般の制度に緊縮を行ひ、外交方針を改革し、金解禁を斷行する等なか〳〵勉强ぶりである、一方國民は亦之に呼應してあらゆる方面に節約を行つたので、一國に於ける經濟的影響は蓋し想像の外であらう、然し之が爲に失業者は自然其の數を增すであらうが、之等の徒をかりに座食させてやつても、國としては輕い負擔である併し實はそうも行くまい。

兎に角今度の如き官民一致の緊縮ぶりを十年も持續し得るとすれば、國債六十億の償却も易々たる茶飯事に過ぎぬのであるが現狀を五年十年と續ける事は到底不可能な事であらう、否出來ない事では無いが諺にも『呑頭元過ぐれば暑さ忘れる』とあるが如く、年經るに從ひ兎角緊張味を失ふに到るは浮世の常なるを如何んせんである、今かりに極めて讓歩的に見て、目下の節約ぶりを持續し得たとするもそれが唯單に一般の冗費節約に止まればよいが、其の實之が及ぼす影響たるや、各種の事業で自然縮少せしめ、國外よりの源料吸收を緩慢ならしめ、反對に外國への資本の投下も逐次減少の傾向を見るに到るであらふ、下に萎縮し、國內は弱肉强食の修羅場と化するであらふ、加ふるに人口はいやが上にも增すばかり、勞資の問題は逐年難澁を來し、思想は次第に惡化し、其の停止する處を知らぬ有樣となるのであらう、かく云へば余は現內閣を非難攻擊する樣に當るが決して左樣では無い、余はむしろ濱口さんの政策には大いに賛意を持つ者である、況んや着々として其の實績の上りつゝあるに於てをやである、即ち右に於けるが如き產業的打擊は一時的であつて、之等の疲へいせる事業界は金解禁の結果に於ける經濟界の安定と共に暫次擡頭の氣運に向ふべく、原料の吸收は之れが爲に必要を來し、次いで海外投資も盛んに行はれるに到るのである、然れ共依然として解決を見ざるは社會問題の一事であらう、此事たるや一面から考へる時は或ひは時代の產物として救濟の途なきかの如し。

SOCIEDADE COLONIZADORA DO BRASIL LTDA.

Rua Boa Vista, 11 - 8 andar

Teleph. 2-1342 — Telegraph. "Ijurengo"

CAIXA POSTAL, 2976

S. PAULO

土地分讓案內

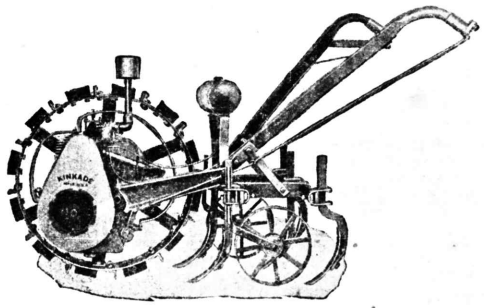
一、バストス、チエテ兩移住地ともいつでも土地を分讓します
一、ハガキでお申込下されば案內書を差上げます
一、兩移住地とも視察を歡迎します
一、愈本年度入植開拓の適期近づきつゝあり。バストス、チエテ兩移住地とも宿泊所、販賣店、醫局等の設備既に設立し在り、製材所煉瓦工場等も既に活動しつゝありて入植者に多大の便利あり。
一、兒童の敎育は目下假校舍にて行はれつゝあるも近く本校舍建築に着手す
一、バストス移住地は現在入植者及從業員家族合せて百三十三家族。人員總數七百二十六人に達し既に植民地の形をなせり。交通は本年度よりはランシヤリヤ驛經由となし新道を利用し得べく爲に驛よりの距離に於て拾余粁の短縮となるべし。本年度の分讓地域は中心地附近なり。
一、チエテ移住地の地味肥沃なることは說明の要なかるべく、評判のマレッタも昨年度入植者の例によりて見れば殆ど心配することなし。本年度の分讓地域は昨年度入植者の接續地にして第一區範圍より始む。
一、バストス、チエテ兩移住地共に在伯邦人よりの入植をも歡迎す。視察者には便宜を計り端書にてサンパウロ事務所に申込まるれば案內書を送呈す

有限責任ブラジル拓植組合

O TRATORZINHO KINKADE

トラトルジンニヨ・キンケード

今度米國より此機械に附屬する新しい有力のアラードが着きました



今度の新型のアラドなら二五センチ迄深耘が出來ます新式有力のポンプもあります

A. LEME & CIA. LTDA.

Rua S. Bento, 47 3º. andar sala 13 = S. Paulo

強くて、はき心地よき靴

アルトカフエザル

佐伯製靴商（並に修繕）

母國各博覽會に於て金銀牌受賞

佐伯仁助　Nisuke Saiki　Caixa Postal, 256　Est. Marilia　L. Paulista

Terras da Companhia Romanopolis

Estação Ferraz do Vasconcellos = Suburbio do Central

聖市郊外に於ての最良の蔬菜園藝地、第三區賣出しを繼續しつゝある當會社の土地は其の地味豐饒、地內水流の便、聖市中央市場への短距離（貨物自動車にて五十分）交通至便、地內道路の完備、絕好の健康地、格安なる地價等は既に定評あり、續々入植者の數を增加しつゝある會社は入植者の便宜を計り種子、肥料を可及的容易に提供する

五月中の入植者次の如し

Rokuro Hiraoka; Massimiti Nagao; Kedi Mioshi; Yohiti Sato; S. Simatzu; T. Fumio L; Benvenuti Manoel Lisboa Antonio M elleiras; Manoel Sanchez; Miguel Perez etc

實地視察或は左の在植者諸君に就て御照會あれ

Seiti Negao; T. Narizawa; Y. Misaqui; Saburo Misaki; Kempo Ogawa; Tibezo Ozaki; R. Suzuki J. Tashiro; T. Uyeda; J. Mayeta; M. Koide; S. Takatu; Iujiro Anto; Guimatsu Araki; J. Najima Jinno Fumio; Seiti Yendo; Michiguchi; Saburo Kawamura; Hisamaro Aihara

聖市に於ては瀨木商店（コンセレイロ・フルタード街十二）ソロカバナ線高田市次郎氏（アルバレス・マッシャード驛）が特に事務を取扱ひます

コンパニア・ロマノポリス

Escriptorio Rua São Bento, 14 salas 12-13

時機を逸する勿れ

●大阪毎日新聞

豫約は好期講會議事錄揭載あり　一ケ年代金百二十弗

●除毒劑効　蛇項石

珈琲園安心して就働するには是非一ケ必要
上冶即効——ムカデ蛇類ハチ、南京虫毒鼠、アリ毒犬クモ等咬れたる時・用法添附使用數十回不變、送料共八弗レース

●新荷着母國食料品

罐詰、乾物類各種（二割引）、新撰品を提供の主旨に基きストック品さら

●大工用具、庖丁および

賣藥類　內外文房具　化粧品類各種

●藤澤醬油

美味しき料理の調味に必要

大武和三郎氏著。會話と語學の師友に

●葡和辭典　和葡辭典

必携を要す

卸小賣一切

聖市イルマン・シンプリシアナ街三〇　郵函二A

直輸入商　羽瀨商店

日本式マカロン及素麵の御注文は左記へ

バラナ州カンバラー市　郵函一〇六

羽瀨製麵所へ

露國艦隊司令官 □提督を收容 (一)

今日日本が世界の表面に立ち英、米と肩を並べて三大國の一つと云はれるやうになつたは其の原因は種々あるとしても、最大原因は日露戰役に於て大勝を得たが裡にも、日本海々戰で日本が露國の大艦隊を全滅せしめたにあるは掩ふべからざる事實であります、而して本年は其の記念深き日本海々戰の二十五周年に當りますので、ロヂエストカエンスキー提督收容の一幕を塚本海軍大佐の談な借りて放送いたします。文中「私」とあるは塚本大佐の事であります。(一記者)

日本海々戰當時、私は中尉になつた許で驅逐艦サヾナミに乘組で居た。サヾナミは第三驅逐隊に屬し明治三十八年五月二十七日開戰の劈頭、旗艦三笠の非戰闘側にあつて、彼我猛烈なる砲撃の修羅場を眼めつゝ、時機の到るのを待つて居つた。午後四時頃、突然山の如き大艦が煙突と檣を失ひ、滿艦猛火に色まれ黒煙濛々と立ち昇る姿が、眼前に現はれた、正に是れ一大怪物である。能く見ると意外にも敵旗スワロフであつた。吉島司令乘艦の東雲に直ちに之に向ひ薄雲、霞及サヾナミは續行した。敵艦を去る八百米に達したが、敵は僅かに殘れる艦尾砲一門でよく、防戰した時しも敵輕巡オレグ、オーロラ、ゼムチユークの一隊が猛烈な掩護射撃をしたので、近づくことが出來ず、遂に煙霧の中に見失つた。

時に夕陽は既に西海に沈み、餘光の水平線を紅に染むる邊、纖かに敵艦數影を認めたので直ちに突進した。かくて午後八時三十分頃二檣三煙突の敵艦に向ひ五六百米の距離を以て魚雷襲撃を決行した、此の時、丁度敵の隊列を横切つたのであらう。左右から猛烈な砲撃を受けたが、距離が餘りに近きため命中せず砲塵濛々として天に轟き、敵の探照燈は其處にも此處にも照射され、濠々たる砲煙の照さるゝ凄さ、發砲の閃光の闇に輝く勇ましさ、眞に壯絶の極であつた

殘念な事には此混戰で我サヾナミは僚艇と離て又敵艦をも見失つて了つた。

二十八日黎明六時二十分朝鮮の蔚山に入港し、豫て用意の石炭船に横附け石炭を搭載し且つ機械の手入れ及び複水器の應急修理を行つた。丁度第五驅逐艦の陽炎が先着して居た。中尉連中は何れも晩夜は一睡もして居らぬが、皆元氣で夜襲の話に花が咲いた。又當日の行動に就ても互に大氣焰を吐いた。

朝飯には握飯をたらふく食べた。陽炎も續いて出發した。

午前八時三十分應急修理も終つたので漣は、集合地たる欝陵島に向つた。陽炎も續いて出發した。

漣艦長は相羽少佐、陽炎艦長は吉川大尉、何れ劣らぬ猛者であつた。先任艦漣を先頭として、殘敵を捜索しつゝ航行した。

此の日、前日來の濛氣拭ふが如く霽れ渡り波は穩かであつた。午前十時過ぎ、前方水平線上に一個の黒點を發見したので敵艦ではないかと思ふたが、方位を測つて見ると欝陵島の尖頂である。意外〳〵敵は遂に降服を請ふたのである。

恰もよし、敵はわが方に針路を變じ、眞一文字に近寄つて來る、敵はいよ〳〵迫つたしかし敵は決戰の積りか、又は味方と間違へたのか其の行動何となく怪しく見えた。すると突然針路を逆轉し、煙突より眞黒な煙を濛々と吐きながら、全速力で北方へ逃走した『獲物逃すな』と直に戰闘旗を掲げ、われもまた全速力で追撃した。

午後四時ごろ、欝陵島の西方約七浬の場所で、敵の殿艦に向ひ七千米の第一發の砲彈を見舞つた。續いて第二、第三を送つたが、艦動搖のため照準困難で容易に命中しない。約三千米の距離に達したところ一隻は著しく彼方に逃去したので、先ず殿艦に向つて砲火を集中した。わが彈丸は敵艦附近で爆裂して壯烈を極めた。双眼鏡で熟視すると彼は突然機關を停止し、その前檣に白旗を揚げ、且つ萬國信號を以て『負傷者船中に在り』との信號を掲げた。なほ後檣には軍艦旗と赤十字旗とを飜して居る。意外〳〵敵は遂に降服を請ふたのである。

笑話

◇先生が？

母『キヨ子、一寸二階のママの手箱をもつて來て……』

キヨ子『いやですよ、ママ』

母『マア……この子は！學校で先生は何と仰つしやつて……』

キヨ子『自分の事は自分でするものだつて、今日も言ひなさつたの……』

母『……』

◇端午の節句

日本語學園から歸つて來た兄弟に、五月人形や幟りの飾つてある處でお節句のかしは餅を食べながら

『ママエ學校で今日のお節句は●●●●●の節句でいふのだつて先生が、いつたのに、何故……』

……圍子を食べないの

北パラナへ!!!

北パラナへ!!!

北パラナ中央植民事務所設立趣意

主任　西村磨

當伯國に我が同胞が入植して以來玆に十有三年となります。此の間先輩諸氏の努力に依り農業上他の國人に見ることの出來ない好成績を擧げたので、伯國朝野の人々から拓植の大業は日本人を措いて他に托すべきものなしとまで賞揚さるるに至つたのであります。これと正比例して我が同胞は年一年と來伯に其の數を増し今は聖州及び隣州に其の足跡を見ざるなきに至りました。

然し北パラナは如何に永く放擲し置かれるとも自動車道が開通するに伴ひ森林地を開拓する者なしと雖も、中には全然日本人に特に好感を有ち、中日本人に取り手に入る者は幹道より遠ざからざるを得ないのであるから地の利を占めんとするには一日も早く土地の選定を爲すべき必要があるのであります。それに此の地一帶の伯國人は日本人の技倆を信じ、日本人でなければ千古の大森林地を開拓する者なしとまで思ひつめ有りと凡らゆる便宜を計るのであるから、今は日本人に取り手に唾棄するに忍びざるの感あるは事實であります。

北パラナは珈琲栽植に好適であり移住地としても亦敏を爾みず卒先此の地に入り、日本人に諒解のある同情のある伯國人地主に『北パラナ中央植民事務所』を設け以て我が同胞の爲めに働かんとする次第であります。仍て北パラナに入植し鍬腕を揮つて見やうと望まるゝ諸君は此の身命を擲つて私を利用して其の目的を達せられんことを偏へに翼ふ次第であります。

善は急げ、速かに御問合せあれ、然らば誠意を以て御答へいたします。

北パラナ中央植民事務所

主任　西村磨

北パラナ中央植民事務所設立趣意

主任　西村磨

當伯國に我が同胞が入植して以來玆に十有三年となります。此の間先輩諸氏の努力に依り農業上他の國人に見ることの出來ない好成績を擧げたので、伯國朝野の人々から拓植の大業は日本人を措いて他に托すべきものなしとまで賞揚さるるに至つたのであります。

これと正比例して我が同胞は年一年と來伯に其の數を増し今は聖州及び隣州に其の足跡を見ざるなきに至りました。

然し北パラナは如何に永く放擲し置かれるとも自動車道が開通するに伴ひ森林地を開拓する者なしと雖も、中には全然日本人に特に好感を有ち、中日本人に取り手に入る者は幹道より遠ざからざるを得ないのであるから地の利を占めんとするには一日も早く土地の選定を爲すべき必要があるのであります。それに此の地一帶の伯國人は日本人の技倆を信じ、日本人でなければ千古の大森林地を開拓する者なしとまで思ひつめ有りと凡らゆる便宜を計るのであるから、今は日本人に取り手に唾棄するに忍びざるの感あるは事實であります。

北パラナは珈琲栽植に好適であり移住地としても亦敏を爾みず卒先此の地に入り、日本人に諒解のある同情のある伯國人地主の爲めに働かんとする次第であります。仍て北パラナに入植し鍬腕を揮つて見やうと望まるゝ諸君は此の身命を擲つて私を利用して其の目的を達せられんことを偏へに翼ふ次第であります。

善は急げ、速かに御問合せあれ、然らば誠意を以て御答へいたします。

北パラナ中央植民事務所

主任　西村磨

四年六年契約及び一年ノロノ

Faz. Jabrandy
耕主 Apricia Severo Baptista
Est. Bandeirantes より八基米突
契約 四年及び一年新珈琲契約
Faz. Jabrandy
耕主 Joaquim S. Baptista Filho
Est. Bandeirantes より八基米突
契約 四年契約並に甘蔗栽培請負賃錢として入植と同時に土地の提供
Faz. Santa Maria
耕主 Antonio Leocio de Castro
Est. St. Maria より二基米突
契約 六年契約二百家族以上
Faz. Gustavo
耕主 Gustavo Nunes Diniz
Est. Bandeirantes より四基米突
契約 六年及び七年契約
Faz. Santa Mariana
耕主 Dr. Fco. da Cunha Junqueira
Est. Santa Mariana 驛は耕地内に在り
契約 四年六年契約（昨年伐採濟）及び一年契約ノロノ現在就勤せる日本人家族多數
Faz. Almando Paiva
耕主 Almando Paiva
Est. Santa Mariana より四基米突
契約 四年六年契約（但し四年契約の分は植付濟）
Faz. Mineiro
Est. K.M. 百廿五より一基米突
契約 四＝六年契約者
Faz. São José
耕主 Isidorio Scarvabel
Est. Bandeirantes より七基米突
契約 四年契約
Faz. Albino Schumidt
Est. K.M. 百廿五より六基米突
契約 四＝六年契約
Faz. Cruzeira Cruz
耕主 Dr. Jorge Chaves
Est. Bandeirantes より四基米突
契約 四＝六年契約及び一年契約ノロノ
Faz. Tres Passage
耕主 Orlando de Mello
Est. Luiz Pinto
契約 六年契約及び一年契約ノロノ
Faz. Paraguay
耕主 Figueireiro
Est. K.M. 百卅一より四基米突
契約 四＝六年契約
Faz. São Jorge
Est. Inga より四基米突
契約 四＝六年契約
Faz. Coqueiral
耕主 Commandante Francisco Junqueira da Oliveira
Est. Inga
契約 既成珈琲四ケ年間歩合

Faz. Sarmento
耕主 Cia. Agricola Moraes Sarmento
Est. Inga より一基米突
契約 一年契約ノロノ
Faz. Paranuna
耕主 Estevam Lourenço Irmão
Est. Inga より三基米突
契約 六年契約
Faz. Colral
耕主 Guilherme Colral
Est. Moreiros より十二基米突
契約 四年契約
Faz. São José
耕主 José Kaerallos Irmão
Est. Inga より四基米突
契約 四＝六年契約
Faz. Nazareth
耕主 Cel. João Carlos de Aguiar
Est. Inga
契約 四＝六年契約
Faz. Santo Antonio
Est. Bandeirantes より一基米突
契約 四年契約
其の他
Faz. Antonio Paiva Junior
Faz. Bôa Esperança
Faz. Allemão
Faz. Agua Branca
Faz. Santa Mericodes
Faz. Lepa
Faz. Juscento Pereira
Faz. João Alves
Faz. Albino Schumidt
Faz. São José
Faz. Inga
F. z. Santa Deraide
F. z. Bom Jardim
F. z. Palmeiras
Faz. Santa Getugia

以上の各耕地は皆北パラナ鐵道の新驛附近に在るのであります斯く北パラナを殆んど網羅する各大耕地より四年六年及び一年契約ノロノ等の申込があり尚ほ當事務所取扱ひの各耕地は總て日本人に特に好感を有ち、中には全然日本人に取り手に入る者なしと雖も、中には全然日本人に取り手に入る者なしと雖も、中には全然日本人に取り手に入る者なしと雖も

食の生活の合理化 (二)

醫學博士　佐伯矩

貴下方が忠實にそれを行ふ。さうすると又屹度、之をやつた貴下方の中には前よりも立派な健康狀態になる方が出來るのである。それはその筈であるので、野菜の中には植物纖維素とか此頃流行るビタミンとか或はカリウムとかいろ〳〵な物がありますので、それが補はれゝば屹度良い成績を擧げるに違ひない。或は私が玆で『もう少し牛乳を飲まなければいけない。例へば世界の文明國は皆牛乳を澤山飲んで居る。市俄古あたりは一人當り一日三合五勺餘使つて居る。然るに東京は平均して〇・〇九合ですから一勺にも足りない。三合五勺と一勺にも足りぬとでは比較にもならぬ』さう言ふ話をしましたとする。早速それを何誰でも大いに用ひたとする、さうすると牛乳には蛋白質は完全であり、ビタミンもカルシウムも豐富なので、子供や婦人には屹度成績が擧がる。

斯の如く榮養講座に於て或ひは『肉を喰へ』と言ひ、或は『牛乳を喰へ』と言ひ、或は『牛乳を飲め』と言ふ。何事を說いてもそれを實行に移した方の內或部分の何人かは其の健康が屹度良くなる。全部が良くなるのではないが中には見違へられる位に良くなるものが現はれるのである。そこでたゞ單に甲の經驗を聞き乙の經驗を聽き又丙の經驗を知つたのみでは、何が何やら殆んで適歸するところを知るを得ざる亂雜さが展開されるのみであつて、もし一步を進めて、さう言ふ結果になるのは抑も何の理由に據るものであるかといふことを科學的の眼を以て其の味覺を欺瞞し(六)年齒(五)白い砂糖と白い味附の粉をも以て其の原因を探究し、(四)肉、魚、卵の他すべて皮を剝ぎ茄子の如く榮養講座に於て或ひは『野菜

◇「麻州特輯」續き

マ州邦人の元祖 石橋氏の書信

本社は今回マトグロッソ特輯號を發刊するに當り、同州邦人の草分けたる石橋恒四郎氏に其の當時の事情を問合せし處氏は書面を以て回答し來れるので茲に之を「麻州特輯」の續きとし讀者と共に十七年の麻州の昔を偲ぶことにする。（一記者）

記者足下、今回足下の御活動でマトグロッソ州紹介號が出版される由大賀の至りに存じます、思ひ出せば已に一と昔半以上の事です、千九百十三年七月二十四日と思ひますねー、未だノロエステ線が開通してゐないで、リオ市から便船に運ばれモンテビデオ港を經て、其處からロエドの河船に乘換え、例のラプラタ河を遡り十數日を經てコルンバ市に着き、それから亦河船で、ミランダ港（現在のミランダ町）に着き、其處から乘馬で二日を費してカンポグランデの任地に着いたのでした、その時は日本人としては唯小生一人で中央政府の畜産局があり、局長はドットル・ガルボン氏で書記生と、小生の三人が働いたのでした。

數ケ月の後、日本人の宮本某を局の小使に雇ひ入れた事があつたが、其の時は先の市長であつたドットル・アルリンド氏は新聞社長で一緒によく乘馬で郊外散歩などした事もあつたのでした、現市長アンテル氏は其の當時は毎夜小生が遊びに行つた所の主人で、今でも逢者だと聞いて實に愉快に存じます。

其の内に沖縄縣人の赤嶺牛と云ふ人が來た、それからは種々の人も來て、小生も其の時、Hotel Central（山城氏はホテル・アペニダと言へり）を買入れ經營したこともあつた、亦シャカラ經營もしたり、住宅一軒建つた事もあつた。

所が小生は急にゴヤス州の畜産局から千九百十四年八月轉任の命に接し、全部を山城興昌氏に一任して此の町を出發したのであつた、回顧すれば十七年の昔の事です、其の後カンポグランデ町の日本人は益々發展し出した、小生は三角ミナスに例の日伯産業組合を創立し、後之を福川氏（隆然）に渡し、出聖して農大變な塵りで息もつけない位だ、事通信社を開き、また之を揮旗氏に讓り、イタケラ町の奥に野菜植民地を開き、又々之を萱谷氏に渡し、イタケラ町に商店を開き之を又しても豐吉氏に渡し、ゴヤス州に入り、日本植民地を開き、此れを松尾氏に渡して今日御承知の如く『時報社』の農事部擔任と云ふ事になつてゐる。故に世間は小生を惡くとも善くとも評しない、然し小生は自分が伯國に水先案内の役を務める樣に成つてゐる事をせめてもの慰めとしてゐる、虎は死して皮を留め、人は死して始めて惡か善かの定評が來るのだと思つてゐる。

麻州旅行記（一）

花萍

麻州マト・グロッソ州、一望千里際涯なきカンポ、薄野に日は出でゝまた、薄の原に夕陽沈む武藏野を廣しと見た日の出の國人達を此處に立たせたらどう云ふ形容をしたことだらうか？一日一夜走つても走つても目に見ゆる限りは自然に出來た牧場の國、マト・グロッソ州の南半を貫通するノロエステ鐵道の末はパラグワキ河に出で、未成の爲め定期命令の河船で連絡をとつてゐるボリビア國境のコルンバーに至り、ボ國に入つてボルトソアレスから獨逸人の飛行機で首府ラバースを經てペルーの太平洋岸に出られると云ふ事が妙に僕の放浪意識を唆ること年來幾度かあつた事と、ノロエステ駐在と名のつく以上ノロエステ線の三分の二を占むる麻州を廻つて讀者に會つて挨拶位ひはせねば相濟まぬと思ひ〳〵二ケ年餘りを過して終つたことなどから、今年こそはと思ひ立つてと、しみ〴〵御忠告の程今始めて判りました、ハイ。

惡夢に呻なされたやうな一夜を搖られ通してリオバルド地方で夜が明けた、所々車窓を占領せる眞青果氏が講談倶樂部に執筆せる戲曲『乃木將軍』を一讀した。

これは二〇三高地攻撃直前に於ける陣中の將軍を描いたものであるが、將軍帷幕の一人たりし余としては、能く當時の狀景と將軍の心情とを活寫せるに感じ入つた。

余は斯の如き讀物が國民一般の人に熱讀されんことを切望して止まぬものである。

——因みに白井將軍は旅順戰當時第三軍の高級參謀として乃木大將の片腕となつて居られた方である。

衣服の汚れ方はどうだ、砂塗れなボルコのやうで、痩我慢の濱口さんも之には閉口したらうと、しみ〴〵御忠告の程今始めて判りました、ハイ。

惡夢に呻なされたやうな一夜を搖られ通してリオバルド地方で夜が明けた、所々車窓を占領せる、目覺むる許りの淺緑の廣い牧場に眠るが如き牛の群を見て、ハヤ此處がマト・グロッソの曠野かなどいふ感じが漸つと出だした。

濁つた世に咲いた 涙ぐましい美談

四十餘年の永い司獄官生活を續け、一昨年小菅刑務所長の職を退いた有馬四郎助翁は、今六十七歳の高齡の身を東京府下碑衾町に閑散な昨今を送つてゐるがこの人、名典獄として其名を海外にまで謳はれた人なのである

◇

何しろ慘禍の極を盡した彼の大震炎當時、小菅刑務所でも大厦破壞し、丈餘の煉瓦塀は崩れ落ちるといふ始末であつたが、こゝは一人の衞兵をつけることなくて脫走囚徒を一人も見ず、却つて囚人達が自治的警戒をしたのは有名な話の一つである。

◇

それといふのも一に有馬所長の德の然らしむるところであつた何せ小菅刑務所といへば十二年以上無期懲役の重罪囚を限り收容してゐるところで、何彼と危險率が多い所だが、それにも拘らず、千三百人といふ多數の囚徒から親身の父の如く有馬所長は敬されてゐたのである。

◇

それといふのも一に有馬所長の德の然らしむるところであつた何せ小菅刑務所といへば十二年以上無期懲役の重罪囚を限り收容してゐるところで、何彼と危險率が多い所だが、それにも拘らず、千三百人といふ多數の囚徒から親身の父の如く有馬所長は敬されてゐたのである。

◇

手なづける相手が無類の重罪囚であるだけに、有馬所長の如きは先づ人間に對する偉大な德育ぶり統率ぶりを實際上に行つた人といふことが出來る。その實際の苦心美談『大慈悲閻魔』が雜誌富士六月號に出てゐるが、

作中人物としての感想

陸軍中將　白井二郎

眞山青果氏が講談倶樂部に執筆せる戲曲『乃木將軍』を一讀した。

これは二〇三高地攻撃直前に於ける陣中の將軍を描いたものであるが、將軍帷幕の一人たりし余としては、能く當時の狀景と將軍の心情とを活寫せるに感じ入つた。

余は斯の如き讀物が國民一般の人に熱讀されんことを切望して止まぬものである。

——因みに白井將軍は旅順戰當時第三軍の高級參謀として乃木大將の片腕となつて居られた方である。

Garage Congresso
(JAPONEZES)
Praça Dr João Mendes, 3
Tel. 2-0081 2-0061 S. Paulo
ガラージ コングレッソ
電話二―〇〇八一 二―〇〇六一
サンパウロ市プラサ・ドゥトル・ジョアン・メンデス三

尋人
茨城縣人 鈴木政吉
明治二十四年十二月七日生
福島縣人 景山熊十
明治十二年二月四日生
右兩名共親族より所在取調方依頼ありたるに付本人又は現住所御存知の向は至急御一報相煩度
昭和五年六月二日
在サンパウロ 帝國總領事館

とうふ屋
コンデ街四九

物理療法の權威
はり、きゅう、マッサージ
家傳 石井療院
ペンナポリス郵函壹壹
新進の電氣療法

CASA BERNARDI

寫眞機の種々
寫眞材料は凡てのものを準備してあります
寫眞技術師には特に御便利と特價を以て御用達いたします
大小に拘らず寫眞の現像を完美に御引受けします
Rua São Bento, 36 Caixa 3038 S. Paulo

NIPPO-BRASILEIRA
CLINICA DENTISTA
日伯齒科醫院
齒科醫
電話二―三〇二九
村上眞市郎
コンデ・デ・サ市ルビアン街三（中安齋吉の前）

Fabrica de Macarrão
"ORIENTAL"
案的に美味い
日本式ウドン
及び素麺
ノロエステ線リンス
東洋製麺所
我那覇宗輔

寫眞自動車【二四〇】號
駐車場エビス屋
高橋正吾
ノロエステ線ペンナ驛

法律事務
辯護士 牧 幾 朔
Dr. Jorge da Veiga
Dr. Manoel Martins de Azevedo
面會 午前九時より正午まで
Escriptorio Praça da Sé, 34 6°and. salas 605, 607 Tel. 2-0145
郵便 Caixa Postal, 1757 São Paulo

內外雜貨食料品
松屋商店
Rua do Commercio, 11-A (Pinheiros) S. Paulo

移轉
今般左記の處へ轉居仕候間此段謹告候敬具
Rua Condessa S. Joaquim, 26
(Esquina da Rua Conde S. Joaquim)
Telephone, 7-3384 S. Paulo
聖市コンデンサ・サン・ジョアキン二六番
（コンデ・サン・ジョアキン街の角）
電話 七―三三八四
齒科醫 金城山戶

店員二名傭ひ度し
一名は多少經驗ある人
一名は拾四五歳より拾七八歳
充分に葡語出來ぬとも宜し
女子一名（子守をして臺所の手傳）
詳細は面談又は書面にて左記へ
Y. TOKUDA
Caixa Postal, 18
Alvares Machado L. Sorocabana

マリ、ヤ日本人
同志會創立廣告
今回パウリスタ線終點將來のリベロン・プレート市と稱されつゝあるアルト・カフエザール及附近に近來日本人在住者頓に增加し來り愈々同胞の大團結の必要を感じたるを以て『マリヤ日本人同志會』を創立致しました堅く同志の親睦を計るを以て目的と尚左記の事業に對して研究之れが實施をなさしむるものであります、特に本會の趣意に贊せらるゝの志は大いに御援助と御入會あらん事を切に希ふ次第であります

目的要次
一、商工業發達並に生產品改良に對する研究をする事
二、本會を代表して日伯兩國の公法人私法人並に私人間の折衝をなし、特に日本人對外人間又は邦人間の紛擾に對して公平なる仲介の勞をなす事
三、不正行爲を防止し慈善公共等の善行を奬勵する事
四、學校建設に對する研究實施をする事
五、保健衛生上に對して適宜の處置をなす
六、多大なる災厄に遭ひ特に困窮せる會員に對して救助の手段をなす事
七、會員中又は會員外にして死亡者ある時は必ず弔意を表す事
八、本會員にして善行の模範たる人は表彰する事あるべし
其他必要事項以上の目的達成の遠かならん事を期すものであります、尚本會に諸願届出書類がありますから御申込次等進呈いたします

發起人（順）
花岡明生　梅田金次郎
富永今朝一　內山繁太
遠山勝男　清水唯夫
小川健六　白川英義
上義雄　隅田類治

事務所 マヽリヤ驛サンルイス街郵函二七七梅田金次郎

伯國に於けるカント派哲學の流（二）

何故にカントの批評哲學がブラジルに於て興隆しなかつたかと云ふ問に、ペピラクワ教授は次の三點をあげてゐる。

第一にブラジルに於て哲學思想の起つたのは十九世紀初期で、歐洲に於てはカント哲學の繼承者及び反對者の並び立つていた頃である。當時初期伯國哲學者間にカントの批評哲學は勿論、カント其の人に就てさへも殆んど知られていなかつた。只、當時幾分でもカント哲學を伯國哲學界に渉介した學者としては、前述のクーヂンあるのみで、彼も亦深くカントの思想を極めたものではなかつた。

次に漸次新思想の興隆と共に、カント哲學の研究も盛んになつたとは云へ同時に其の新思想は既に批評主義のホームを離れ、却つて他のシステムに依りカント哲學は其の發達を狙ばまれるに至つた。然して第三にカント哲學の難解さは、これまた、カント哲學の興隆を防げた原因である。

カント研究者なるトビアス・パレットは彼の著『現在の哲學及法律の問題』一八七五年、中にカントの難解不明瞭なる點を、フランス風の寓話を籍りて指摘してゐる。

然しペピラクア教授は、このトビアスの指摘せし點に就てカントの爲めに辯じて、カント哲學の難解さは一人佛人に對してのみでなく、カント自身でさえ、彼の名著『純粹理性批判』の誤つた解釋を、同書の發行の二年後に著した『形而上學汎論』に於て注意深く說明してゐる故トビアスの難點は一掃されると。

然しカント哲學の渉介者として又カント派哲學者として批評哲學の研究を爲せしものはトビアス・パレットに第一に指を屈せねばならぬ。彼は彼の著『現在の問題』中、レコルダゾン・デ・カントの章下にカントの詳しき研究を發表してゐる。

彼は精神主義的モニズムの態度から。ヘーゲル主義（ヘーゲルの絶對主心論、精神哲學）に至り、彼の哲學的推理から、科學と哲學の分立に依り、批評的、綜合的、統制的哲學の立場を失ふに至るまでになつた。

茲に於て彼の哲學は再びカントに復歸し、そうして カント哲學の繼續者なるラインホルド、フリーエス、フヒテ、シエーリング、ヘーゲル、オーケン、ヘルバルト、クラウゼ等の豐富なる思想を綜合して彼のカント哲學のシステムを構成し、カントの『純粹理性』『純悟性の統制ある活動』を說明した。

又他の方面から見れば、トビアス・パレットのカント研究は人類思想の興隆史中にカントの思想を統制する目的でもあつたと見られる。

トイト・セリヂバナー學校の創立者としてトビアス・パレットはカント批評哲學は獨斷的哲學の反對に立つてゐる。さうして哲學的獨斷主義は卽ち『形而上學』であると云ひ、カントを目『有難う』大分氣持ちはよい、何して大なる形而上學者と稱してゐる。

病床寸時

ほのかに殘つてゐる、異性の匂ひが、彼の病後の神經を靜かに刺戟した。匂ひ咲に殊の外極度のデリケートさを持つ樣になつた彼であつた。

彼は眼を閉じて兩手を胸の上で組合せて、靜に呼吸してゐる。窓から見えるゴジック風の敎會の塔に秋の落陽が薄冷えのする光りを投げてゐる。

今の先まで彼の枕許で靜かに彼を慰めていつた彼の女の姿が彼の閉じた瞳の中で活き〳〵と甦みがえつた。彼の女い殘り香が中を見まはし、匠吉の足の方を押へてたりして、兄の倉然を尋ねたりして靜かに階下へ降りて行つた。

彼は明るい電燈の下で再び、F子への想ひを追ふ可く眼を閉じた。（R・K）

馨さんの死を惜しみて

きみの

花咲かで此の世を去りし君が爲め吾は祈らん安らかにあれと。

空し世の惱みを知らず主のもとえ歸へりし君を吾は悲しむ。

吾子

吾子と我花畑け行けば春の陽はさんらんと降り我らを包む。

時報詩壇

◇短歌

三十男

三十歲になりて、妻らず、家もなく、歌もなく我は肌衣を洗ふ。

男手に肌衣洗へばなかなかに汚點落ちもせで我ながら憐れ。

月かすむ夜の街中を一人ゆけば何處とてなく花の匂ひに戀心湧く。

涙なしに君を想ふことあれど我を省ふ時心荒びぬ。

弟の病めると聞けど、せん術もなき今の身を悲しと思ふ。

あわただしく過ぎゆく日をば惜む心の我とはなりて三と年經ちぬ。

やがて暮れん西陽の塔のその上をウルブ群れ飛ぶ東の空

窓の灯のやゝに消えゆく夜の街アランニヤセウに霧舞ひ流る。

ほの白き月にかすめる遠山を見つゝ我はゆくなり山懷を。

△時報文藝欄投稿募集▽

短編、隨筆、短歌、俳句、詩、服裝。投稿は必ず住所氏名を明記して下さい、紙上での匿名は遠慮へありません。

伯劇西園時報社編纂

改正 プラジル兵律類錄

正價一册二十錢（送料共）

東京本郷駒込 大日本雄辯會講談社發行

この大册僅か五十錢（送料內地三錢 領收 十八錢）

講談俱樂部 青號

戀は悲しく愛は強し！

名選手と人氣女優の悲戀哀話

青春の天地

天下稀有の美男子として謳はれた水泳界の寵兒と、艷麗花の如き評判の映畫スター小百合！ 偶然の機會に結び合ひつけられた二人の甘く華やかな戀のその裏面にはどんな大悲劇が湧き起されてゐたか？……

見よ！堂々八十枚の長篇、近藤經一先生苦心の大作！



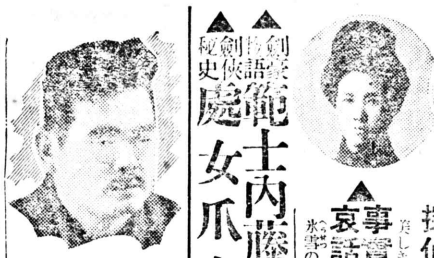
▲物語 殉愛戀に勝てる女性……那須清

▲探偵怪奇 男爵夫人の貞操……松本泰

▲哀話實事 涙に輝く異國の花……岸白汀

▲劍俠講談 龍士內藤高治……筑波四郎

▲劍俠秘史 處女爪占師……吉川英治



▲武勇講談 尼子十勇士……貞山

▲實事悲曲 かげらふ噺……大佛次郎

肉眼心眼……菊池寬

盲ひたる美しき夫人と、世にも醜き夫との間に湧き起る慘ましき愛慾の惱み！見よ哀切悲痛肺腑を抉る、文豪會心の大傑作長篇！



▲涙の佳人 火の翼……加藤武雄

▲哀戀悲曲 王冠……中村武羅夫

小萬涙の仇討

見よ！松林伯知師畢意の讀物

▲新代議士結婚秘話

▲名選手出世物語

▲昭和麗人列傳（寫眞物語）

▲美男快傑 珊瑚重太郎……（白井喬二）

▲天晴快俠 鈴木新內……（村上浪六）

▲抱腹絕倒 負けない男……（佐々木邦）

▲殺人魔 蜘蛛男……（江戸川亂步）

▲情熱の炎 三國屋の隱居……（行友李風）

▼日本近信▲

造船業者に救ひの神

軍艦五隻建造の註文

墨國と葡國から

世界的不況の影響もさることながら、日本の經濟界の今日は正に火の消えた樣な狀態である、とり分け我が造船界は目もあてられぬ不況で、軍縮協定の結果輪に輪をかけた結果を齎すことになり、造船界は青息吐息の體であつた、然るに待てば海路の日和の例に洩れず、最近の母國情報に依ると最近ボルトガルより二千噸驅逐艦一隻、メキコより一萬五千噸の特務艦四隻を註文して來つたので、造船界は遽に景氣付いて來たが、いづれは註文とりの爭奪戰は暗々裡に火花を散らして行はるゝものと想像され、其の割當に政府も一苦勞せずばなるまいと

日本將校卅名

南京政府の軍事教官に

支那南京政府でも舊式な軍事教練や舊式な武器を揃えてばかりゐては到底支那統一も駄目だと氣附いてゐたが先日南京政府及び日本の陸軍省間に重要なる諒解の成立を見たが、それによる

復興祭の陸下御巡幸當日築地病院屋上で天覽に供した、中央卸賣市場の

模型は

十二日築地魚市場に公開された六萬坪の現敷地に經費一千五百萬圓、建坪二萬坪堂々と生れ出る卸賣市場は本年七月起工、昭和七年三月竣工の豫定で全市に供給する魚市場、青物市場、肉市場を一手に

馬蹄型二萬坪の中央市場

愈々七月起工

衆議院で委員附託となつた婦人公民權附與のための市町村制改正案は五月九日の委員會を通過した、右委員會を通過せる以上旨』を述べた本會議の通過は何らの疑ふ餘地なくいよ〳〵婦人公民權は實現することになつた

同委員會に於て安達內相は『ま

愈々實現する婦人公民權附與

委員會を通過

づ市町村會の選擧權を附與し、其の後被選擧權と府縣會公民權を附與する漸進主義を執りたき

に集めた素晴らしいものである模型を眺めると馬蹄型の奥行十四間、長さ二百二十間の荷捌所には沙留驛からの引込ホームが五十輛の貨車を一時に收容する海岸には二千噸の船が横附けに出來る設備があり此馬蹄型の荷捌所に面して縱列に

硝子の

明り取りを持つた

魚群探險の飛行機

海防義會で二臺を新造

海防義會では我國水産業發達の助成に魚群探險の飛行機二臺を中島飛行機製造所で製作することに決定、機は水上型で三百馬力の發動機速力百二浬、航續力五時間で、出來上ると市外鈴ケ森海岸の東京水上飛行場で試驗飛行の後靜岡縣清水港に新設

政界稀に見る渦厚篤實の

粕谷義三氏逝く

米國ミシガン大學出身數年衆議院議長を勤む

前に衆議院の名議長と稱られ政界稀に見る溫厚篤實の士であつた政友會順問代議士粕谷義三氏は久しく腎臟炎で病臥中のところ五月四日午前一時半遂に逝去した氏は埼玉縣橋本要作氏の長男、慶應二年八月生れ後粕谷圭介氏の養子となる米國に遊びミシガン大學に學び、歸朝後自由新聞を發刊しその社長となり、政界に身を投じて埼玉縣會に活躍し、衆議院に當選すること十二回、副議長を經て大正九年議長に選ばれ、大正十五年民政黨內閣成るまで滿六ケ年その職にあり、辭して後政友會の顧問として重きをなしてゐた

福田德三博士逝く

經濟學界の耆宿

我が國經濟學の權威である東京商科大學教授法學博士福田德三氏は五月八日午後二時逝去

註—博士は明治七年東京府に生れ一つ橋高商を卒へ更に研究科を出で歐米に留學歸朝後母校の教授となり三十八年法學士の學位を受く、翌年慶應義塾の教授となり、大正八年再び母校教授となり、現在に至る同十一年帝國學士員となる、日本の經濟學界の耆宿である

日本飛行學校へ空中輸送をなし魚群探險に使用する筈

組に八列に並ぶ大規模のものでされた日本飛行學校へ空中輸送をなし魚群探險に使用する筈ある、尙荷捌所の前には二百五十噸を入れる冷藏庫一日一萬貫を收容し得るバナナ倉庫があり三百分の一の模型ではあるが堂々たる壯觀を偲ばせてゐる

日本人

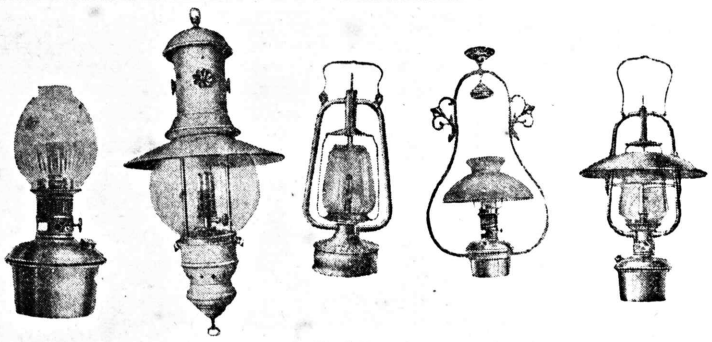
農家諸賢よ

金具、金物、食器及び繪具材料等の必要の節は是非共當店に御立寄を願ひます

當店は古から日本人方には特に價格の點と品質の上で御引立と御贔屓になつて居ります

當店は殆んどあらゆる諸器具を輸入してあります若し亦あなた方の家が電燈の裝置のない所なら、佛國製のチトス印のガゾリーナ・ランプを使用する樣御勸め申します

當ランプは電燈に代用し得る然も經濟的で壓搾の必要なく爆發の危險なく凡ての點で有利便利の事を保證致します



Casas Gonçalves

Rua General Carneiro, 35, 53 e 55
Caixa Postal, 388
S. Paulo

K. UMEDA

Caixa Postal, 277
Estação Marilia L. Paulista

六年契約者募集

マリリヤ附近珈琲耕地で約二十家族の六年契約者と數家族のコロノを募集致します

募集耕地は地質、標高共に申分なく絶對健康地で御座います

在耕邦人十數家族ジヤルヂネーラ道に沿つて居ります

マリリヤ驛サンルイス街
（アルトカフエザール）
東洋旅館　梅田金次郎

委細照會は上記

取扱項目

△財政經濟
△銀塊經濟
△金融事項
△事業企劃

右應芳簡應切調査報導

俣野經濟報導部

Rua Mourato Coelho, 70-A
Pinheiros S. Paulo

近代新人必携の書

速成獨習 自働車操縱法

御待ち兼ねの自働車操縱法は愈よ出版致しました。內容は操縱法、故障早見修繕法、試驗應用問題、葡和譯插入、自働車一切に關し師を要せず寢ながらにして修得出來る樣、至極簡單且つ明瞭に書いて有ますからの不安は全く(なつた拾ミルレース、送料共となる)此の本に依つて一掃されます、部數に限りがありますから一日も速かに御注文下さい。

遠藤商店

CASA TOZAN

MIZUKAMI & CIA.

COMMISSARIOS

Rua Cidade de Toledo, 25 ═══ Caixa Postal, 911
Telephone, 2837 ═══ Endereço Telegraphico "TOZAN"

SANTOS

サントス市
珈琲コミサリオ

カーザ東山

ミツカミ・イ・コンパニア

郵函……九一一號
電話セントラル二五七號
電信暑號「TOZAN」

弊店取引方法は御照會次第御回報申上候

Colonização Martins

珈琲栽培地

分割賣却

ソロカバナ線ジヨゼテオドロ驛より四乃至三拾基迄五千域珈琲栽培地として將來大有望地拾域以上分割年賦無利子又は現金拂隨意○此好機逸せず速に申込下さい

地價及支拂法等御申越次第送呈致します

マルチンス植民社　代理人　緒方留吉

R. General C. de Magalhães, 18 s/b.
Caixa Postal, 1820 S. Paulo

世界相應

◇浪六氏召喚さる

濵六の名で幾多の通俗小說を出し一部に文名を謳はれた文士濵六事村上信氏は熱海熱海館の館主岡野さだの遺産四十萬圓橫領さ云ふ芳しくない事件で警視廳へ召喚取調べを受けた濵六氏は同館の養嗣子五郎の實父で牧野縣護士支配人福地一貫と共謀して遺產を橫領したさ云ふのだと

◇襖の中に五圓札が三百枚

埼玉縣忍町在持田村の井田斬りつけたところ井田受けて自決を促し罵聲を浴せて留吉方では大工を雇つて座敷を修理中フスマを短くする爲鋸を入れたところ調子が變なので中を調べて見ると明治十七年發行の五圓紙幣三百枚千五百圓の大金が出て來た大家大喜びしたがあまり不思議なので所轄署で取調べ中である

◇劍劇の日本刀觀覽席に飛び込む

東京府下三河島劇場で幕末劍劇池田屋騷動を上演中志士中岡愼太郎が沖田總司に

濱松市私立遠江商業學校生徒と校主間に紛爭起り學校側と父兄との聯合協會の際五年生七十名は校長を一室に引入れ鍵をかけて監禁同樣にしたから收拾したものだと

◇校長一室に監禁さる

動章疑獄の天岡前賞勳局總裁の犯罪動機は故桂太郎公の令嬢と結婚した爲めその愛知醫大外科ではこんどセンソク患者を外科的手術で治療することを始め非常に良好な成績を示してゐる手術は至つて簡單で只患者の頭部交感神經を切除するのだと

◇賣勳總裁罪の動機

◇郵船の最低配當

日本郵船會社の今期配當は五分に決定した前期より一厘三分の減配で明治三十年の無配當を除き創立以來の最低レコードと云はれ昨今の海運界の不況が覗はれる

◇センソクが手術で治る

みであるとセンソクと云へば從來は內科的治療法のみしかなかつたのだがこの新法で完全に治療できればセンソク患者の一大福音

◇不景氣と藝者

何處も同じ秋の夕暮ならぬ不景氣は殊に花柳界に影響し各地の檢番も青息吐息だが唐津檢番では線香代二割引過間をやつて御客の吸收につとめている其の上八十人の美妓に盛裝せしめ花屋迄で引き出して町中なれり歩き大示威運動を試みて

プレステス氏着米
熱狂的大歡迎を受く
今日ホワイト・ハウスでフーヴアー大統領と會見

伯國聯邦次期大統領ジユリオ・プレステス氏一行搭乘の『ジヤセグアキ』號及び警備二艦は最近稀なる平穩な航海を續けつゝ昨十一日午前十時紐育に安着したので大紐育市民は當日戸々に米伯兩國旗を高く掲揚して歡迎の誠意を表したが、是より先きプレステス氏一行を乘せた『ジヤセグアキ』號が紐育港近くへ航行するや、米國大統領代理並に市長　陸海軍將官、伯國大使等は快艇「ワコン」にて『ジヤセグアキ』號目掛けて接近し敬意を表して後港内深く導き入れ、次期の伯國大統領ジユリオ・プレステス氏一行を此の快艇に乘移らしめシチー・ホール波止場に上陸させた、市長ジエームス氏は大紐育市民を代表し鄭重なる挨拶を述べ堅い温かな握手を交はして後用意の自動車にプレステス氏を乘せ自分も同乘市内大通りを群がり集まる市民の熱狂的拍手大歡迎を受けつゝペンシルバニア驛に向ひ、十一時二十分豫て用意の特別列車で一路ワシントン府に急がれた、尙ほ其の後の電報に據れば、本十二日午前中にフーヴアー大統領をホワイトハウスに訪ひ親しく會見挨拶を交はさるゝ由である、又明十三日は國務卿スチムソン氏を訪ひ明後十四日は伯國大使主催のプレステス氏大歡迎會が催はされる順序となつてゐる、大新聞『紐育タイムス紙』は伯國次期大統領の訪米に對し長文の歡迎辭を掲げ其の終りに『南北兩米の親善關係益々濃厚ならんとする今日　伯國次期大統領ジユリオ會代表の今村忠助氏からサンパウロ日本人會に引受け解決方を乞ひ）を開き、如何にしたなら比較的公平に配付し得るかを討議し何れ大和袋の移民收容所が任命された

加藤軍令部長辭職と決定
後任は谷口大將

昨日の東京電報に據れば豫て噂のあつた加藤軍令部長の辭職は閣議にて決定され其の後任に谷口太將が任命された

「大和袋」配付の件で
聖市日會役員會開催
出來るだけ公平を期せんとて議論に花が咲き十二時過散會

昨年十月下旬代議士坂本一角氏を團長とし今村、木村、雨宮の三氏が一團となりブラジルを來訪の際持參された五十箱一萬箇の大和袋は一行着後速かに配付すべき計畫であつた處が我が外務省より在リオ大使館への通知電報が一噸（實際は廿餘噸）とあり實際と相違甚だしき爲め無稅通關困難となり大使館もてあまし、當地總領事館に移して該件をサントス稅關係りに附いて研究せしめて見ての結果が稅金だけでも四十コントもかゝると云ふことになり、之に諸費用を加へて九十コントスの出金を日本政府へ交渉に及んだ處が今度は日本側にて停頓し、磨つた揉んだの結果が岸本次男氏等の斡旋に成る日伯兩學生に分配のリオ市ロータリ倶樂部寄贈案となり、有吉大使に無稅通關の書面を聯邦政府當局宛書いて貰ふ段に至り大使は書かぬと云ひ出し又茲に一頓挫を來し、更に問題がそれからそれと移り行く間に保稅倉庫の保管期限が迫まり、遂に岸本氏の提案で國際日本協會代表の今村忠助氏からサンパウロ日本人會に引受け解決方を乞ひ）を開き、如何にしたなら比較的公平に配付し得るかを討議し何れ大和袋の移民收容所が任命された

生れて間も無くゴタ〳〵のマリリヤ、ヤ日本人會
既報の如くマリリヤ町では去月日本人會を設立し役員を選擧したが改革案でゴタ〳〵が起き左の諸氏が脫退せしも同會は直ちに補缺選擧を行ひ大いに活躍すると力んでゐる

脫會者氏名
隅田類治、花岡明生、遠山勝男、富永今朝一、山下唯一、小川健六、梅田金次郎、清水唯夫

早稻田大學校友諸君に告ぐ

拜啓各位益々御淸祥奉慶賀候陳者豫てより擧市に早稻田大學校友會なるものを設け會員相互の親睦を圖るべく共に母校並に在東京早稻田大學校友會との關係を密接ならしめ度寄り〳〵相談中の處今般校友角田銳伸氏再渡伯談合の結果『伯國早稻田會』を設立する事に致候就ては當國在住校友諸君の御賛同を得度茲に御願申出候間校友諸君は此際御手數ながら『卒業年、學科、現住所、姓名』を伯刺西爾時報社内黒石淸作氏まで御一報被成下度此段奉願上候　敬具

伯國早稻田會
Caixa Postal, 16 Rua Fagundes, São Paulo

移轉御披露



謹啓各位益々御淸榮之段奉賀候
陳者弊館儀御蔭を以て日に增し繁昌仕り候從來の場所にては狹隘を感じ申候に付き今般前記の通り日本人町の入口にて且つ當市中心地へ最も近きコンデ・ビニヤル街一番Cへ移轉仕り候就ては平素蒙り居り候御厚情の幾分に報ひたく此の移轉を一轉期に大々的改善を計り且つ迅速と懇切とを以て御便宜相計り可申候間何卒倍舊の御愛顧御引立の程偏に奉願上候
向は御歸國の際は旅券及び衞生局並に乘船切符手續等懇切に御世話可致候間御用命仰付け被下度願上候　敬具
昭和五年六月十二日

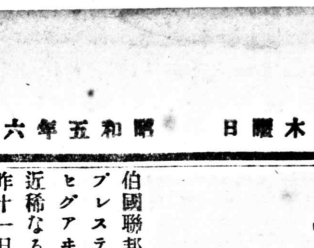
館主　中山忠太郎

大阪商船株式會社
『指定切符』取次所

末廣旅館

聖市コンデ・ビニヤール街一C
電話　二一—五六三八

THE NATIONAL CITY BANK OF NEW YORK
Praça Antonio Prado, São Paulo



日本人家庭の父兄諸賢へ

子弟の教育は家庭が基です。善い習慣は幼少の時から初めなければならない。

あなた方の子弟に最も大切な善い習慣は萬事を儉約して貯金する事であります。

今日からでも直ぐ少しでもよいから當銀行に貯金をする事を勸めます。

▲子供方の貯金を最も簡易に樂しく出來る爲めに銀貨貯金袋を無料で當銀行貯金部亦はブラジル時報社會計部で小供方に御渡し申します。

ニユヨーク・シテー・バンコ

肅啓時下各位愈々御淸康被遊候段欣賀此事に奉存上候陳者小子等今回海外協會並海外移住組合の用務を帶び南北兩米の地を旅行中に有之去る六月四日當地に安着致候、旅行の目的は親敷仕外先覺者各位の御高見を拜聽し之を協會各種の施設並に吾が移植民政策の上に反影せしめ度は勿論更に汎く一般海外企業の實情を視察して以て吾が移植民奬勵の資と致度徹夏に有之候次第に御座候、就いて小子等當國滯在中各地旅行の際は萬事各位の御配慮と御指導とを相仰度此段豫め御願申上候、茲不取敢以紙上右御通知旁々御願申上度如斯に御座候　敬具

昭和五年六月十日
於サンパウロ市（郵函一一六七）

山口縣海外移住組合理事
防長海外協會理事　中田義介
福岡縣海外移住組合理事
福岡縣海外移住組合理事　藤原茂

在伯國縣出身者各位

追而左記事項豫め御含置被下度御願申上候

左記

一、旅程其內改めて新聞紙上にて御通知申す事
二、訪問に付ての希望、今回は在外各位に漏なく拜眉を得て親敷御慰問申上度も土地の事情不案內なると旅程の許さざるものあるとに依り成るべく協會支部又は相當多數御在住の土地にして適當の場所御配慮を得、多數の方々に御目に掛かり度し
三、懇談事項
1、內地の狀況詳細報告の事
2、外地の事情拜聽致度こと（特に公私を問はず事業の實績經濟の事情等の要示御書留置を得ば幸甚なり）
3、協會其他に關する御希望御高見拜聽し度きこと
4、協會の施設に付御了解を得度きこと
5、既設支部會員の擴充並に未設地に於ける支部設置を得度きこと
以上

Senó Masao
Rua Conselheiro Furtado, 49 S. Paulo

ホルトガル語の講義錄（ブラジル唯一）

『ブラジルの國語』

▲第一號すでに發行▲菊版約四十ページ、活字印刷、氣持よい裝釘▲內容見本をお望みの方は郵券五百レースを添へお申込下さい▲毎月一冊一ケ年終了▲第一號より揃へて配本▲前金一年五十ミル、半年三十ミル▲書留送本を望まれる方は此外に一年五ミル、半年三ミル▲送金は下記あてコンヴアロールで▲住所氏名を明記し、氏名は成るべく日本字と橫文字もし〳〵はカナ附

聖市コンセリエイロ・フルタード街四九
ブラジル語研究會　妹尾正男

12 de Junho de 1930 No. 659

Noticias do Brazil

昭和五年六月十二日　第六百五十九號　木曜日



宮本武藏之卷（二）

無二之助は武藏が自家の十手のよき後繼者と思つたのに、その十手の刀法に意見を差しはさむやうでは、それは絕望であり子供の癖に小生意氣であると思はずには居られなかつた。

然し少年とは云ひ、劍技の異常に勝れた武藏の云ふ事は一々理法に適つてゐる所があるのでそれだけ父としては憂鬱にならざるを得なかつた。

或る日武藏は鎭守の祭りに、社殿で舞ふ巫子が、片手に注連を張つた榊の小枝を持ち、片手に鈴を振つてゐるのを見て歸つてから、武士も二刀を腰に帶する以上は、二刀を以てする刀法こそ眞の技であると思ひついた。

こんな事を父に進言し、自らも工夫を凝らしてゐる樣子に父は更に不快を增した。

或る日、矢張りその話しの事から父は突然怒つて、

『父に對して無禮なことを爲す不屈者奴ッ。』

と叫ぶと、丁度その折手にしてゐた細工物の小刀は、忽ち手裏劍となつて武藏の咽喉元を望んで飛んで來た。

咄嗟の間に武藏は首を橫に曲ると、小刀は背にしてゐた柱にプツツリと刺さつた、そして暫しぶる〳〵と顫へてゐるその小刀の刀身を、武藏も父の無二之助も共に蒼ざめた顏で眺めた。

武藏はぶいとその座を立つた。

父は再び手に握つた別の小刀を顫へる手で持ち直して再び細工物に當てた。

武藏の母は武藏を產むと間もなく、離別になつて鄕里の幡州佐用郡平福村に歸つた。その後に繼母が來て弟の武助を產んだのである。

武藏にとつて家庭は冷たかつたそれのみならず父から不快に思はれるやうになつては、益々居憎いものがあつた。

武藏が父の怒りに觸れて家を逃出し、實母の再緣先を賴つて行つたのはこの頃の事らしい。

二、有馬喜兵衛を殪す

『叔父さん、只今』

手習ひから歸つて來た辯之助はすぐに叔父の前へ出て云ふ。

『ねえ、今日歸り途に街道の橫の原つぱを通ると、竹先來が張つてありまして、其處に妙な札が建てゝありましたよ』

『ほゝう、何んと書いてあつたな』

『何人たりとゝ我と思はんものは來つて勝負せよ、と書いてあつてその下にね、天下無敵新當流有馬喜兵衛とありました』

『成程』

『余りお可笑しいから笑つてやりました』

『それはよくない、先方はさぞ怒つたらう』

『えゝ、怒りました。だつて隨分人を馬鹿にしてゐるではございませんか。私は云つてやりました、井の中の蛙大海を知すつてね、すると喜兵衛と云ふ大男が大層怒つて、子供とは云ひながら左樣な無禮口を叩く以上は腕に覺があらうと申しますと、少しはあると私が申しますからそれでは早速立合へと申しますから私はよしと受合つて只今仕度をどうで無事な體では家に歸れまい、さうなつては預つた俺がお父上宮本無二之助殿に對して相濟まぬ譯だ、その試合の儀は斷んじて許されぬ』

『いけませぬか』

『ならぬと云ふたらならぬ、約束したと云ふ有馬喜兵衛殿には俺が行つて謝つて來る』

さう云つた叔父はすぐ樣服裝を調へてその場に至り有馬喜兵衛に面會して、甥の無禮を平に詫びた。

『いや、子供の事、さまで腹立つたと云ふ譯でもござらぬ』

カユミあるデキモノには
ビシノール軟膏!!

しに歸つたのです。これから行つて試合をして來ますから暫時御暇を下さい』

『なゝ何んだとお前は飛んでもないことを約束したものだ。子供の癖にして、少しばかり劍法を覺えたからとて、その樣な試合に出るなどとはもつての外である。若しその有馬喜兵衛とやらに打負されたら何んとする。

喜兵衛の顏が漸く柔いで來た時これはまた意外な椿事が起つたばらばらつと馳けて來た辯之助は手には頃合の棒を携へてゐる

『あッ』と叔父の驚く間もなく

『有馬喜兵衛約束によつて只今やつて來た、速に立合へ』

凜としたその一言追の喜兵衛もカット怒つて、掛けてゐた床几を倒して立ち上り、

『小癪な小僧奴、以後の見せしめに痛ひ思いをさして呉れる』

と喜兵衛は直に木劍を取つて眞向より打ち込む。辯之助の小さな體は燕の如くに迅くその下を掻ひ潛つた。

Casa Fotoptica
寫眞機械類幷に
附屬品一切
■品質堅牢
■廉價本位
■寫眞機械
■眼鏡
■望遠鏡
■活動寫眞機幷に
附屬品一切
是非當店にお立寄り下さい
當店は歐洲からの直輸入店であります
Rua São Bento, 43
Caixa Postal, 2030
Telephone, 2-4900
São Paulo

Y. Kinjô
Cirurgião Dentista
Condessa São Joaquim, 26
Esquina da Rua
Conde S. Joaquim
Telephone, 7-3384
São Paulo



齒科醫
金城山戶
聖市
コンデッサ・サン・ジョアキン二六番
電話七ノ三三八四



最新式型洋服
叮嚀で期限確實
取次販賣
シミーズ
ガーン
聖市コンデ街四二番
呼出電話 二一・三六九〇
（常盤ホテルの隣り）
石井洋服店
レジストロ支店
主任 宮崎德松
（久保商店內）

Laboratorio Chimic Pharm° Japoneza
Rua Assembléa No. 31
SÃO PAULO

左の廣告をヤリトリで手紙の表にオハリ下さい
是非當店の廣告を御覽下さい

心がけのよい人はふだん必要な藥を家庭に備へておくものです

◆タンカ點眼藥
トラホーム、ハヤリメ、タンレメ、ツカレメ等によし。
◆タンカ胃散
日本人の體質に合へる信用出來る唯一の胃腸藥。
◆タンカ膏藥
メンチョウ等總て痛みあるデキモノの特効スヒダシ藥
◆ビシノール軟膏
土マケ、タムシすべてカユミあるデキモノの特効藥。
◆ポリヂアスタゼ
一時間に三五〇倍の澱粉を消化する世界中で最も强力の消化劑肉及脂を消化する酵素も多量に含んでおる。
◆ポリビタミーナ
病後の回復時、產前產後亦胸の病氣のある人に必要、理想的强壯劑、脚氣に特効あるは皆さんの御存知の事。
◆衛生ハミガキ粉
煙草をノム人は是非此の藥用衛生ハミガキを用ひよ。

病氣になつたら、早くその初めに充分に手當をなさい手後れになるとどんな名醫も治療が難かしくなります

◆特製調劑
▲サントニン錠……虫下し藥。▲次硝酸蒼鉛錠……下痢止め。▲芳香ヒマシ油……下し藥。▲芳香ピリーナ錠……熱さまし、頭痛、リユマチス等によし。▲アスピリーナ錠……老人小兒の熱さまし。▲鹽酸キニーネ錠……マレーター特效藥。▲ユーキニン。◇販賣所 有名な日本人商店及ファルマシア◇

通信病院―病氣にて御困りの方は病氣の樣子をこまかく書いて御通知下さればそれ〴〵專門の醫師に問ひ合せ御返事致します。

大河內藥化學研究所
電話 ═ 2-4818

F. S. Hampshire & Companhia Ltd.
S. Paulo : Rua Alvares Penteado, 21 Sobrado
Santos : Rua 15 de Novembro, 147 Sobrado

KANAGAWA-MARU Sahira' de Santos no dia 18 de Junho de 1930



母國へ一番早く着く船

神戸まで
サントスから六十三日
日本郵船の船は毎月一回南阿經由神戸に向けサントスを出帆します
船内衛生設備の完全、食事の優秀、乘組員の懇切については定評があります

神奈川丸
六月十七日 サントス出帆

神戸又は橫濱迄 一等二、三〇〇ミルレース 三等一、六〇〇ミルレース

◎日本から御呼寄せの便法 日本から呼寄せられる方の乘船賃を當地郵船代理部へ拂込みになれば乘船券發行指圖書を差上げます、その指圖書を日本内地の御本人にお送りになつて乘船地の郵船支店で乘船券と引換へられるのです、この取扱は送金の費用や手數が省け且つ最も安全な便宜であります。

●出帆日取其他詳細は上記代理店へ御照會願ひます●

日本郵船會社

大阪商船會社



◇早くて確實な優秀の大型客船（命令定期毎月一回）

日本へ
ぶえのすあいれす丸
六月三十日 サントス發
七月二日 リオ發

有名な「パナマ」運河北米諸港を御見物の好機

日本より
さんとす丸
六月廿九日サントス着

Antunes dos Santos & Co.
São Paulo :- Rua Barão de Itapetininga, 39-41
Santos :- Rua do Commercio, 84

日本より家族御呼寄せの方は船賃を當地で拂込頗へば日本―サントス乘船切符（指圖書）を發行致します詳細は左記へ御照會を願ひます。

サントス駐在員 酒寄守

BANCO ESPECIE DE YOKOHAMA, LTD.
(THE YOKOHAMA SPECIE BANK, LTD)
Rua da Candelaria, No. 23
Caixa Postal, 380 — Rio de Janeiro



キリトリテ手紙ノ表ニハラレメシ

リオ、デ、ジヤネイロ
橫濱正金銀行支店

鄕里送金
一、御送金の伯貨に當店にて受取りたる當日の爲替相場にて日本金に換算可仕候
二、日本内地郵便爲替、書留料其他總て當店に於て負擔いたし卽ち全く無手數料にて御鄕里の受取人へ送り屆け申し上候
三、金子は現金封入、郵便爲替又は銀行小切手にて當店へ御送り被下度猶橫濱正金銀行勘定として Banco Commercial do Estado de São Paulo 又は御便宜の方は Banco Noroeste do Estado de São Paulo へ御拂込被下候ても差支無之候
四、何れにしても送金申込書は必ず忘れずに當店へ御送り下されたく候

預金
日本貨定期預金利息
伯貨定期預金利息
六ヶ月以上 年四分五厘
一ヶ年以上 年五分
伯貨當座預金（小口） 年四分
預金用紙は御請求次第直に御送り可致
御入金の點は御遠慮なく御問合被下度候
預金通帳は書留郵便にて御送付可申上候
期間御申込の際最寄郵便局御指定相成候は
ゞ御便宜に有之候